SILVERCREST®
HOME TECH

LCD-TV

mit ca. 80 cm / 32“ Bildschirmdiagonale

LCD-TV 32104 DVB-C/T

GARANTIE • GARANTIE • GARANTIE • GARANTIA
3 JAHRE ANS ANNI JAAR

☐ (DE) (AT) (CH) **LCD-TV** Bedienungsanleitung

☐ (FR) (CH) **Téléviseur LCD** Mode d´emploi

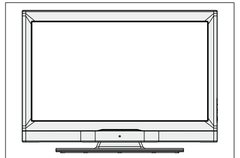
☑ (IT) (CH) **TV LCD** Istruzioni per l' uso

☐ (NL) **LCD-TV** Bedieningsinstructies

Caratteristiche

- TV LCD a colori telecomandata.
- TV digitale terrestre con cavo pienamente integrata (DVB-T/C - MPEG-2, MPEG-4).
- Connettori HDMI per video e audio digitali. Questo collegamento è progettato anche per accettare i segnali ad alta definizione.
- Ingresso USB.
- 1000 programmi (analogici + digitali).
- Sistema menu OSD.
- Sintonizzatore integrato compatibile con DVB-T-C HD, MPEG 2 / MPEG 4
- Presa scart per dispositivi esterni (video, videogiochi, set audio, ecc.).
- Sistema audio stereo. (German+Nicam)
- Televideo, fastext, TOP text.
- Collegamento cuffia.
- Sistema programmazione automatica.
- Sintonizzazione manuale avanti e indietro.
- Timer Spegnimento / Blocco bambini.
- Suono automatico in modalità mute quando non c'è trasmissione.
- Riproduzione NTSC.
- AVL (Limitazione Automatica Volume).
- Spegnimento automatico.
- PLL (Ricerca frequenza).
- Ingresso PC.
- Plug&Play per Windows 98, ME, 2000, XP, Vista, Windows 7.
- Modalità gioco

Contenuto della confezione



LCD-TV

Telecomando

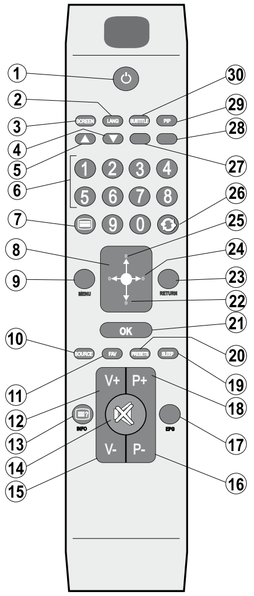
Batterie: 2 X AAA

Manuale di istruzioni

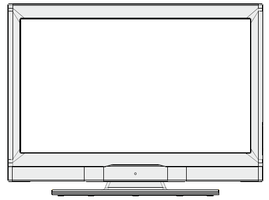
NOTA:*Dopo l'acquisto sarà opportuno verificare gli accessori. Verificare che ogni accessorio sia incluso.*

Tasti del telecomando

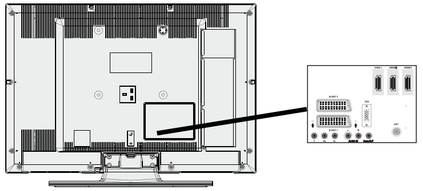
1. Standby / On
2. Mono/Stereo - Dual I-II / Lingua Attuale (nei canali DVB)
3. Dimensioni immagine / Zoom video (in modalità video Browser Multimediale)
4. Tasto verde Elenco programmi (in EPG)/ Selezione/Elimina selezione Tutti (dall'elenco preferiti)/Riproduzione-Presentazione (in Browser Multimediale)
5. Tasto rosso/Stop (in Browser Multimediale)
6. Tasti numerici
7. Televideo / Mix (in modalità Televideo)
8. Cursore a sinistra / Sottopagina (in modalità TXT)
9. Menu Acceso-Spento
10. AV / Selezione fonte
11. Seleziona modalità preferiti (in canali DVB)
12. Volume Su
13. Info/ Rivela (in modalità Televideo)
14. Muto
15. Volume Giù
16. Programma Giù/ Pagina su (in canali DVB)
17. Guida Programmi Elettronica (in canali DVB)
18. Programma Su / Pagina giù (in canali DVB)
19. Timer spegnimento
20. Selezione modalità Immagine. / Modifica la modalità Immagine (in modalità video Browser Multimediale)
21. Okay (Conferma) / Trattieni (in modalità TXT)/ Modifica Elenco Canali
22. Cursore giù
23. Esci / Torna / Pagina Indice (in modalità TXT)
24. Cursore a Destra / Sottopagina (in modalità TXT)
25. Cursore su
26. Programma precedente
27. Tasto giallo/Pausa (in Browser Multimediale)/ Programma Timeline (in EPG)
28. Tasto blu /Modifica elenco canali /Filtro (In Elenco preferiti&EPG)/Loop-Shuffle (in Browser Multimediale)
29. Nessuna funzione
30. Sottotitoli on-off (in canali DVB)



TV LCD e tasti funzione

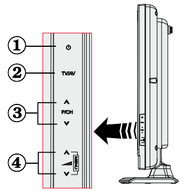


VISTA FRONTALE



VISTA POSTERIORE

VISTA LATERALE



Pulsanti di comando

1. Tasto Standby/On
2. Tasto TV/AV
3. Tasti Programme +/-
4. Tasti Volume +/-

Nota: *Premere "−" e + i tasti contemporaneamente per visualizzare il menu principale.*

Garanzia del produttore

I

Congratulazioni per l'acquisto di questo prodotto! Tutti i prodotti di queta marca sono tecnicamente aggiornati e soddisfano le norme di qualità. L'elevata qualità è garantita dai severi controlli effettuati nel corso della fabbricazione. Ogni legittimo reclamo durante il periodo di garanzia verrà elaborato senza che insorgano dei costi per l'acquirente. Il periodo di garanzia per questo apparecchio è di

3 anni

Il diritto alla garanzia si può far valere a partire dalla data d'acquisto.
È possibile avvalersi del servizio di assistenza esclusivamente se in possesso di una ricevuta d'acquisto. Per ricorrere al servizio di assistenza selezionare il numero **199 198 900.**

Per la ragione di cui sopra Vi consigliamo di conservare accuratamente la ricevuta d'acquisto. Questo vale anche per la confezione originale, che favorisce un trasporto sicuro fino ad un centro di assistenza. Il periodo di garanzia non viene prolungato in conseguenza di prestazioni di servizio gratuite. Descrivendoci brevemente in che cosa consiste il Vostro reclamo ci permettete di riparare e direstituire l'apparecchio in tempi brevi. I componenti sostituiti restano presso il centro di assistenza. Dalle prestazioni di servizio gratuite durante il periodo di garanzia è escluso quanto segue:

- **utilizzo inadeguato**
- **danni dovuti a terzi**
- **danni dovuti a cause di forza maggiore**
- **interventi da parte di persone non autorizzate**
- **usura di componenti meccanici**
- **danni dovuti al trasporto**

Queste condizioni di garanzia si limitano alla Repubblica Italiana. Fuori dalla Repubblica Italiana dovrá rivolgersi al punto di vendita presso il quale è statoacquistato l'apparecchio oppure attenersi alle indicazioni relative al servizio di assistenza nei diversi Paesi.

Buon divertimento con il tuo nuovo TV-LCD!

Documento importante! Da conservare con la ricevuta di acquisto per 3 anni

WAR_IT_199 198 900_3J_V07102010

Indice

Informazioni sul Manuale d'uso 2
Introduzione 2
Preparazione 2
Simboli nel manuale di istruzioni 2
Misure di sicurezza 2
Informazioni per la tutela dell'ambiente 4
Informazioni sulla riparazione 4
Panoramica delle connessioni poste sul retro 5
Panoramica delle connessioni – Connettori laterali 6
Collegamento alimentazione 6
Collegamento antenna 6
Utilizzo di connettori digitali multimediali 7
Collegamento Memoria USB 7
Collegamento della TV LCD al PC 7
Connessione HDMI laterale 7
Uso dei connettori AV laterali 7
Telecomando 8
Inserimento delle batterie 8
Accensione/Spegnimento 8
Per accendere la TV 8
Per spegnere la TV 8
Operazioni di base 8
Utilizzo dei tasti della TV 8
Regolazione del volume 8
Selezione programma 8
Modalità AV 8
Utilizzo del telecomando 8
Regolazione del volume 8
Selezione del programma (Programma precedente o successivo) 9
Selezione del programma (Accesso diretto) ... 9
Prima Installazione 9
Scelta ingresso 10
Guida programmazione elettronica (EPG) 10
Installazione 12
Utilizzo del menu Ricerca canali automatica (Retune) 12
Sintonizzazione manuale 12
Ricerca Manuale - Digitale 12
Ricerca Manuale Cavo Digitale 12
Ricerca Analogica - Analogica 12
Sintonia fine analogica 13
Ricerca canale rete 13
Cancella elenco servizi (*) 13
Gestione delle Stazioni: Elenco canali 13
Utilizzo dell'Elenco Canali 14
Spostamento di un Canale 14
Eliminazione di un canale 14
Rinomina di un Canale 14
Blocco di un canale 14
Gestione delle Stazioni: Preferiti 14
Funzioni tasti 15
Gestione delle Stazioni: Ordinazione dell'Elenco dei Canali 15
Informazioni a schermo 15
Riproduzione di file multimediali servendosi del browser multimediale 15
Visualizzazione di foto tramite USB 16
Impostazioni del browser media 17
Modifica delle dimensioni dell'immagine: Formati immagine 18
Configurazione delle Impostazioni Immagine 19
Utilizzo delle opzioni del menu Impostazioni Immagine 19
Opzioni del menu Impostazioni Immagine 19
Impostazioni Immagine PC 19
Configuring Sound Settings 20
Utilizzo delle opzioni del menu Impostazioni Audio 20
Opzioni del menu Impostazioni Immagine 20
Configurazione delle impostazioni della TV 21
Utilizzo delle opzioni del menu Impostazioni 21
Impostazione delle Voci del Menu 21
Utilizzo di un Modulo di Accesso Condizionato 21
Visualizzazione del Menu di Accesso Condizionato (*) 21
Configurazione delle impostazioni della lingua 22
Controllo genitori 22
Utilizzo del Menu Impostazioni Parentali 22
Timer 23
Impostazione del Timer di Spegnimento 23
Impostazione dei Timer Programma 23
Aggiunta di un Timer 23
Modifica di un Timer 23
Eliminazione di un Timer 23
Configurazione delle impostazioni data ora 23
Configurazione delle Impostazioni Fonte 24
Configurazione di altre impostazioni 24
Funzionamento 24
Altre Caratteristiche 25
Televideo 25
Indicazioni 26
Appendice A: Modalità tipica monitor - ingresso PC 27
Appendice B: Compatibilità segnali AV e HDMI (tipi di segnali in ingresso) 27
Appendice C: Formati di file supportati per la modalità USB 28
Appendice D: Aggiornamento software 28
Specifiche 29
Ricezione digitale (DVB-C) 29
Glossario dei termini importanti 30

Informazioni sul Manuale d'uso

- Silvercrest LCD-TV 32104-C/T
- Versione 1.04.11.10

Introduzione

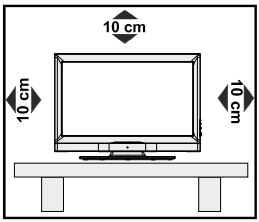
Leggere le istruzioni contenute in questo manuale prima di utilizzare per la prima volta il dispositivo, anche nel caso in cui si abbia già familiarità con questo tipo di apparecchio elettrico. Si prega di prestare particolare attenzione al capitolo ISTRUZIONI DI SICUREZZA. Conservare il manuale come riferimento futuro. In caso di vendita o cessione del dispositivo, non dimenticare assolutamente di fornire le istruzioni di accompagnamento.

Grazie per aver scelto questo prodotto Questo manuale intende essere una guida per il corretto funzionamento della TV. Prima di mettere in funzione la TV, leggere con attenzione questo manuale. Tenere questo manuale in un luogo sicuro per futuro riferimento.

Questo dispositivo è stato progettato per ricevere e visualizzare programmi TV. Le diverse opzioni di collegamento consentono un'espansione aggiuntiva delle possibile fonti di ricezione e visualizzazione (ricevitore, lettore DVD; DVD recorder, VCR, PC, ecc.). Questo dispositivo è adatto unicamente per funzionare in ambienti secchi. Il dispositivo è stato pensato unicamente per uso domestico, e non puòessere utilizzato a fini industriali e commerciali. Escludiamo la responsabilità in linea di principio, nel caso in cui il dispositivo non venga utilizzato per lo scopo per cui è stato studiato o nel caso in cui siano state eseguite modifiche non autorizzate. L'utilizzo del proprio dispositivo TV-LCD in condizioni climatiche estreme potrebbe danneggiarlo.

Preparazione

Per la ventilazione, lasciare uno spazio di almeno 10 cm tutto attorno all'apparecchio. Per evitare danni e situazioni di pericolo, non collocare alcun oggetto sull'apparecchio. Usare l'apparecchio in climi temperati.



Simboli nel manuale di istruzioni

I seguenti simboli vengono usati nel manuale per indicare eventuali limitazioni e precauzioni nonché istruzioni di sicurezza. Si prega di tenere conto di queste informazioni per motivi di sicurezza.

AVVERTENZA

Nel caso in cui non si presti attenzione a una delle seguenti avvertenze, si potrebbero verificare lesioni o morte. Attenersi scrupolosamente a queste avvertenze per garantire un corretto funzionamento.

ATTENZIONE

Questa precauzione viene indicata, e vi preghiamo di prestare particolare attenzione, per evitare lesioni o danni a cose. Attenersi scrupolosamente a queste istruzioni per garantire un corretto funzionamento.

IMPORTANTE

Le avvertenze e le limitazioni sul dispositivo sono indicate come segue. Si prega di leggere queste informazioni con attenzione per operare correttamente il sistema ed evitare danni.

NOTA

Le informazioni sul funzionamento e le spiegazioni aggiuntive sono indicate così. Consigliamo di conoscere queste informazioni per garantire un uso ottimale delle funzioni.

Misure di sicurezza

Si prega di leggere attentamente le seguenti precauzioni di sicurezza.

Alimentazione

La TV funziona con una tensione di rete di 220-240 V AC 50 Hz. Assicurarsi di selezionare la tensione corretta.

Cavo di alimentazione

Non mettere l'apparecchio, un mobile, ecc., sul cavo di alimentazione (il cavo di rete), non schiacciare il cavo. Afferrare il cavo di alimentazione dalla spina. Non staccare la presa tirando il cavo e non toccare mai il cavo di alimentazione con le mani bagnate, perché questo potrebbe provocare un corto circuito o shock elettrico. Non fare mai un nodo nel cavo ne' legarlo con altri cavi. Il cavo di alimentazione deve essere instradato in modo tale da non essere calpestato. Un cavo di alimentazione danneggiato può causare incendi o provocare scosse elettriche. Quando è danneggiato e deve essere sostituito, questo va fatto da personale qualificato.

Umidità e acqua

Non usare questo dispositivo in luoghi umidi e bagnati (evitare la stanza da bagno, il lavello della cucina e le vicinanze della lavatrice). Non esporre questo dispositivo alla pioggia o all'acqua, perché ciò può essere pericoloso, e non posare oggetti pieni di liquido, come vasi di fiori, su di esso. Tenere lontano da gocciolii e spruzzi.

Se un qualunque oggetto solido o liquido cade nel mobile, scollegare la TV e farla controllare da personale qualificato prima di farla funzionare ulteriormente.

Pulizia

Prima di pulire, staccare la TV dalla presa a parete. Non usare detergenti liquidi o spray. Usare un panno morbido e asciutto.

Ventilazione

Le fessure e le aperture sulla TV sono destinate alla ventilazione e ad assicurare un funzionamento affidabile. Per evitare il surriscaldamento, queste aperture non devono essere bloccate o coperte in alcun modo.

Calore e fiamme

L'apparecchio non deve essere collocato accanto a fiamme libere o fonti di calore intenso, come una stufa elettrica. Assicurarsi che nessuna fonte di fiamma viva, come candele accese, sia posta sulla TV. Le batterie non devono essere esposte a calore eccessivo, come luce solare, fuoco o simili.

Fulmini

In caso di temporali e fulmini o quando si va in vacanza, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente a parete.

Pezzi di ricambio

Quando sono richiesti dei pezzi di ricambio, assicurarsi che il tecnico del servizio abbia usato i pezzi di ricambio che sono specificati dal produttore o abbiano le stesse caratteristiche dell'originale. Le sostituzioni non autorizzate possono causare incendi, scosse elettriche o altri rischi.

Assistenza

Per l'assistenza, si prega di rivolgersi al personale specializzato. Non togliere da soli il coperchio per evitare di esporsi a scosse elettriche.

Smaltimento rifiuti

• Istruzioni per lo smaltimento dei rifiuti:

La confezione e i materiali di imballaggio sono riciclabili e dovrebbero essere riciclati per primi. I materiali di imballaggio, come la pellicola di rivestimento, devono essere tenuti fuori dalla portata dei bambini. Le batterie, comprese quelle senza metalli pesanti, non devono essere smaltite con i rifiuti domestici. Smaltire le batterie usate in modo rispettoso dell'ambiente. Informarsi sulle normative in vigore nella propria zona.

• Non cercare di ricaricare le batterie. Pericolo di esplosione. Sostituire solo con batterie dello stesso tipo o di tipo equivalente.

Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione significa che l'apparecchio elettrico o elettronico deve essere smaltito, alla fine del ciclo di esercizio, separatamente dai rifiuti domestici. Nella UE ci sono sistemi di raccolta separati per il riciclo. Per maggiori informazioni contattare le autorità locali o il rivenditore presso cui è stato acquistato il prodotto.

Scollegamento del dispositivo

La spina di rete si usa per scollegare la TV dalla rete elettrica e deve quindi rimanere facilmente raggiungibile.

Volume cuffie

Il volume audio in eccesso da auricolari e cuffie può causare la perdita dell'udito.

Installazione

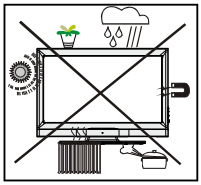
Per prevenire danni fisici, durante il montaggio a parete del dispositivo (se l'opzione è disponibile) procedere a fissare l'apparecchio saldamente, in accordo alle istruzioni di installazione.

Schermo LCD

Il pannello LCD è un prodotto di alta tecnologia con circa un milione di transistor a pellicola sottile che forniscono precisi dettagli dell'immagine. Di tanto in tanto, alcuni pixel non attivi possono comparire sullo schermo in forma di punti fissi blu, verdi o rossi. Notare

che questo non ha conseguenze sul funzionamento del prodotto.

Avvertenza! Non lasciare la TV in standby o in funzione quando si esce da casa.



Il pulsante interruttore di alimentazione non separa il dispositivo completamente dalla fonte di alimentazione. Inoltre il dispositivo, mentre si trova in modalità standby, consuma corrente. Per separare completamente il dispositivo dall'alimentazione, sarà necessario staccare del tutto la spina. Per questo motivo il dispositivo dovrebbe essere installato in modo tale da garantire un accesso privo di ostruzioni alla presa di alimentazione di modo che, in caso di emergenza, la presa di alimentazione possa essere immediatamente scollegata. Per escludere il pericolo d'incendio, il cavo di alimentazione dovrebbe essere separato dalla presa di alimentazione prima di un lungo periodo di inutilizzo, ad esempio durante le vacanze.

Dispositivi elettrici lontano dalla portata dei bambini

⚠ ***ATTENZIONE*:** Non lasciare che i bambini utilizzino i dispositivi elettrici senza la presenza di un adulto. I bambini non sono sempre in grado di identificare correttamente i rischi che potrebbero correre. L'ingestione di batterie/accumulatori potrebbe avere effetti letali. Conservare le batterie in un luogo fuori dalla portata dei bambini. In caso di ingestione di una batteria, richiedere immediatamente l'intervento di un medico. Tenere lontano dalla portata dei bambini anche la pellicola d'imballaggio. In caso contrario, sussiste il rischio di soffocamento.

Batterie

⚠ ***ATTENZIONE*:** Inserire le batterie con le polarità al contrario. Non cercare di ricaricare le batterie e posizionarle sempre lontano dal fuoco. Rischio di esplosione!

Collegamento a un sistema di distribuzione televisivo (TV via cavo, ecc.) da sintonizzatore

Un apparecchio collegato alla messa a terra di protezione dell''installazione dell'edificio attraverso le connessioni fi rete o attraverso un altro apparecchio con un collegamento di messa a terra di protezione – e ad un sistema televisivo di distribuzione che usa un cavo coassiale può in alcuni casi, creare rischi di incendio.

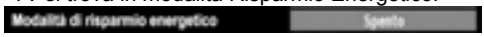
Il collegamento a un sistema di distribuzione via cavo deve essere fornito tramite un dispositivo in grado di fornire isolamento elettrico sotto a una certa gamma di frequenza (isolatore galvanico, vedere EN 60728-11).

Informazioni per la tutela dell'ambiente

- Questa televisione è stata progettata per consumare meno energia e tutelare l'ambiente.

Non solo state aiutando a proteggere l'ambiente, ma potrete anche risparmiare soldi riducendo le bollette della corrente grazie alla funzione di efficacia energetica di questa TV. Per ridurre il consumo energetico consigliamo di seguire i seguenti passaggi:

- Sarà possibile usare la modalità di Risparmio Energetico, presente nel menu Funzioni. Impostando la Modalità di Risparmio Energetico su ON la TV passerà in modalità di risparmio energetico e il livello di luminanza diminuirà fino a raggiungere un livello ottimale. Si prega di notare che alcune impostazioni immagine non potranno essere disponibili mentre la TV si trova in modalità Risparmio Energetico.

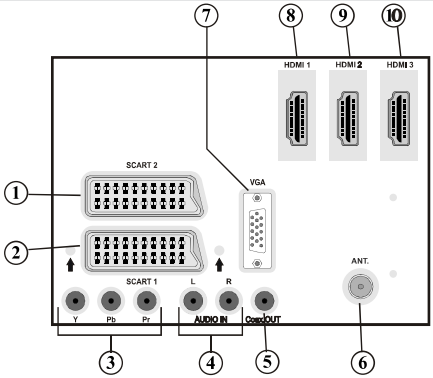


- Quando la TV non viene usata, spegnerla o scollegarla dalla presa di corrente. In tal modo anche il consumo di energia verrà ridotto.
- Quando non si usa la TV per un lungo periodo di tempo, scollegare la presa elettrica.
- Si prega di notare che su base annua, usando la TV in modalità Risparmio Energetico, si ottengono risultati migliori scollegandola dalla corrente invece di tenerla in modalità di stand-by. Consigliamo quindi di attivare la modalità di Risparmio Energetico per ridurre il consumo annuo. Consigliamo inoltre di scollegare la TV dalla presa di corrente per risparmiare energia quando non viene usata.
- Aiutateci a proteggere l'ambiente seguendo questi passaggi.

Informazioni sulla riparazione

⚠ ***ATTENZIONE:*** Per l'assistenza, si prega di rivolgersi al personale specializzato. Solo il personale qualificato dovrà procedere alla riparazione della TV. Per ricevere ulteriori informazioni si prega di contattare il rivenditore locale presso cui è stata acquistata la TV.

Panoramica delle connessioni poste sul retro



1. Ingressi o uscite **SCART 2** per dispositivi esterni. Collegare il cavo SCART tra la presa SCART della TV e la presa SCART del dispositivo esterno (ad es., decoder, VCR o lettore DVD).

   NOTA: *Se un dispositivo esterno viene collegato tramite la presa SCART, la TV passerà automaticamente alla modalità AV.*

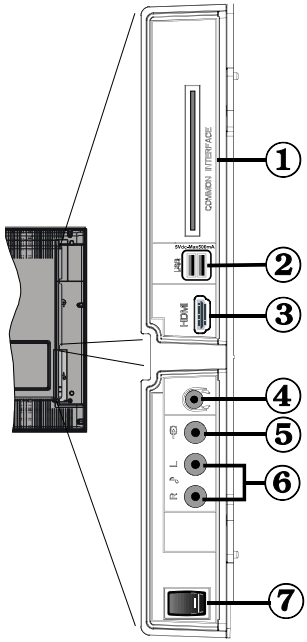
   NOTA: *The S-Video signal is supported on the scart connection. A scart cable is not included Il segnale S-Video è supportato sul collegamento scart. Cavo scart non in dotazione. La SCART 2 non supporta segnali RGB*

2. Ingressi o uscite delle prese **SCART 1** per dispositivi esterni.
3. Gli **ingressi video componente (YPbPr)** si usano per collegare video componente.
   È possibile collegare il video componente e le prese audio con un dispositivo dotato di uscita componente. Collegare i cavi video componente tra gli **INGRESSI VIDEO COMPONENTE** della TV e le uscite video componente del dispositivo. Nel collegare, assicurarsi che le lettere della TV, "**Y**", "**Pb**", "**Pr**" corrispondano ai connettori del dispositivo.
4. Gli **ingressi Audio PC/YPbPr** sono utilizzati per la connessione di segnali audio del PC o di un dispositivo connesso alla TV tramite YPbPr. Collegare il cavo audio PC tra gli **INGRESSI AUDIO** della TV e l'uscita audio del PC, al fine di attivare l'audio PC. Collegare il cavo audio tra gli **INGRESSI AUDIO** della TV e le uscite audio del dispositivo, al fine di attivare l'audio componente.
5. Le **uscite coassiali S/PDIF** trasmettono i segnali audio digitali generati dalla fonte in corso di visione. Servirsi di un **cavo coassiale SPDIF** per trasferire i segnali audio a un dispositivo dotato di ingresso S/PDIF.
6. **Ingresso RF** si collega a una antenna o a un cavo.
   Notare che se si usa un decoder o un registratore di media, bisogna collegare il cavo di trasmissione attraverso il dispositivo alla televisione con un cavo antenna appropriato come mostra l'illustrazione nelle pagine seguenti.
7. L'ingresso PC serve per collegare un Personal Computer alla TV. Servirsi del cavo VGA per collegare l'ingresso PC alla TV all'uscita PC del PC. Per ascoltare l'audio del PC sulla TV, servirsi del cavo di collegamento audio-video (vedere l'immagine "Collegamento della TV LCD a un PC" a pagina 7).
8. **HDMI 1: Ingresso HDMI**
   Gli ingressi HDMI vengono usati per il collegamento di un dispositivo dotato di connettore HSMI. La TV LCD è in grado di visualizzare immagini ad alta risoluzione da dispositivi quali ad esempio Ricevitori Satellitari ad Alta Definizione o Lettori DVD. Questi dispositive dovrebbero essere collegati tramite la presa HDMI o YPbPr. Questi collegamenti possono ricevere ad esempio 720p o 1080p. Per il collegamento da HDMI ad HDMI non è necessario il collegamento audio.
9. **HDMI 2: Ingresso HDMI.**
10. **HDMI 3: Ingresso HDMI.**

Panoramica delle connessioni – Connettori laterali

1. L'alloggiamento CI si usa per inserire una scheda CI. La scheda CI consente di vedere tutti i canali a cui si è abbonati. Per maggiori informazioni, vedere la sezione "Accesso condizionato".
2. Ingressi USB laterali
3. L'ingresso HDMI laterale consente di collegare un dispositivo dotato di presa HDMI.
4. La presa cuffie si usa per collegare una cuffia esterna al sistema. Collegare la presa CUFFIA per ascoltare l'audio della TV dalle cuffie (opzionale).
5. L'Ingresso video è impiegato per collegare segnali video trasmessi da dispositivi esterni. Collegare il cavo video tra la presa INGRESSO VIDEO della TV e la presa USCITA VIDEO del dispositivo.
6. Gli Ingressi audio si utilizzano per collegare i segnali audio dei dispostivi esterni. Collegare il cavo audio tra gli INGRESSI AUDIO della TV e l'USCITA AUDIO del dispositivo.

   Nota: Se si collega un dispositivo alla TV attraverso l'INGRESSO VIDEO, è anche necessario collegare il dispositivo con un cavo audio agli INGRESSI AUDIO della TV per attivare la funzione corrispondente.
7. Il tasto di alimentazione viene usato per spegnere la TV o per metterla in modalità Standby.



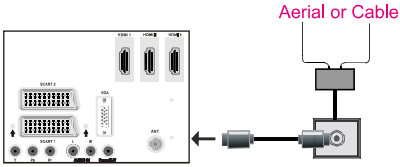
Collegamento alimentazione

***IMPORTANTE** L'apparecchio TV è progettato per funzionare con 220-240V CA, 50 Hz.*

- Dopo aver tolto l'imballaggio, fare in modo che l'apparecchio TV raggiunga la temperatura ambiente prima di collegarlo all'alimentazione principale. Inserire il cavo di alimentazione alla presa della rete elettrica.

Collegamento antenna

- Per collegare l'antenna, inserire nella presa INGRESSO ANTENNA sul retro della TV.

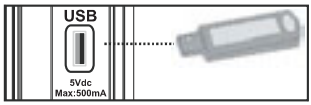


Utilizzo di connettori digitali multimediali

- È possibile collegare dispositivi USB alla TV servendosi dell'ingresso USB della TV. Questa funzione consente di visualizzare/riprodurre file JPG, MP3 e video memorizzati in una penna USB.
- È possibile che alcuni tipi di dispositivi USB (come ad esempio i Lettori MP3) possano rivelarsi incompatibili con la TV.
- È possibile eseguire una copia di backup dei file prima di effettuare qualsiasi collegamento alla TV per evitare l'eventuale perdita di dati. Si noti che il produttore non è in alcun modo responsabile di eventuali danni o perdite di dati.
- Non estrarre il modulo USB in fase di riproduzione di un file.

⚠ ***ATTENZIONE: Il collegamento e lo scollegamento rapidi di dispositivi USB è un'operazione molto rischiosa. Si consiglia in particolare di non collegare e scollegare rapidamente il dispositivo. Questa operazione potrebbe causare danni fisici al lettore USB e in particolare al dispositivo USB.***

VISTA LATERALE MEMORIA USB



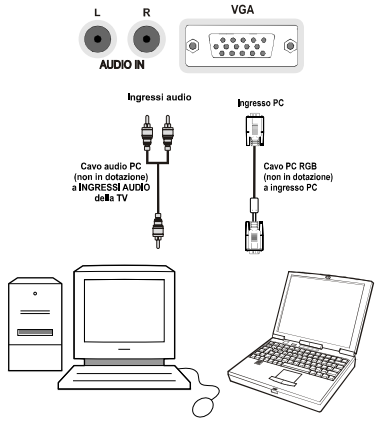
Collegamento Memoria USB

IMPORTANTE: In fase di collegamento o scollegamento di un dispositivo USB la TV dovrebbe essere spenta. Collegare il dispositivo USB all'ingresso USB della TV. È possibile collegare dispositivi USB alla TV servendosi dell'ingresso USB della TV.

Nota: È possibile che alcuni tipi di dischi rigidi non siano supportati.

Collegamento della TV LCD al PC

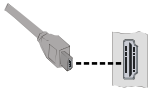
Per visualizzare l'immagine dello schermo del computer sulla TV LCD, è possibile collegare il computer alla TV. Spegnere sia il computer che il monitor prima di stabilire qualsiasi collegamento. Usare il cavo del monitor D-sub a 15 pin per collegare il PC alla TV LCD. Una volta stabilita la connessione, passare alla fonte PC. Vedere la sezione "Scelta ingresso". Impostare la risoluzione che meglio si adatta alle proprie esigenze di visualizzazione. Le informazioni relative alla risoluzione possono essere trovate nelle sezioni dedicate all'appendice.



Connessione HDMI laterale

È possibile utilizzare l'ingresso HDMI laterale per collegare un dispositivo dotato di connettore HDMI alla TV. Utilizzare un cavo HDMI appropriato per stabilire il collegamento. Occorre passare alla sorgente HDMI per visualizzare il contenuto dal dispositivo collegato. Spegnere sia la TV che il dispositivo prima di effettuare qualsiasi connessione.

DISPOSITIVO HDMI VISTA LATERALE



Uso dei connettori AV laterali

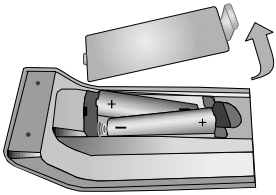
La TV LCD può essere collegata a una serie di dispositivi opzionali.

- Per connettere una videocamera, collegare la presa INGRESSO VIDEO e le PRESE AUDIO. Non collegare la videocamera alla presa INGRESSO VIDEO contemporaneamente, perché questo può causare disturbi nell'immagine. Per scegliere la fonte adatta, vedere la sezione "Scelta ingresso" nelle parti che seguono.
- Per ascoltare il suono dalle cuffie, stabilire un collegamento con la presa CUFFIA della TV.

Telecomando

Inserimento delle batterie

- Togliere il coperchio della batteria situato sulla parte posteriore del ricevitore, tirando delicatamente all'indietro dalla parte indicata.
- Inserire due batterie **AAA/R3** o dello stesso tipo. Rispettare la corretta polarità (+/-) in fase di inserimento delle batterie e sostituire il coperchio delle batterie.



***NOTA**: Togliere le batterie dal telecomando quando non vengono utilizzate a lungo. In caso contrario, il telecomando potrebbe essere danneggiato da eventuali fuoriuscite dalle batterie. La gamma di funzionamento è di circa 7m/23ft.*

Accensione/Spegnimento

Per accendere la TV

- Collegare il cavo di alimentazione a una presa da 220-240V.
- Mettere il tasto di alimentazione "⏻" n posizione "I". Il dispositivo passa in modo automatico in modalità standby. Il LED di standby si accende.
- Per accendere la TV dalla modalità standby:
- Sfiorare il "⏻", "**P/CH ▲**"/"**P/CH ▼**" sulla TV o premere un tasto numerico o"**P ▲**"/"**P ▼**" sul telecomando.

In questo modo la TV si accenderà.

***NOTA**: Se si accende la TV tramite il tasto PROGRAMMA +/- sul telecomando o dalla TV verrà selezionato nuovamente il programma che si stava guardando l'ultima volta.*

La TV si accenderà con entrambi i metodi.

Per spegnere la TV

- Premere il pulsante "⏻" sul telecomando o toccare il tasto "⏻" sulla TV. L'unità passa alla modalità standby.
- Spostare il tasto"⏻" sulla posizione 2, come da illustrazione, (⏻) cosi facendo la TV si SPEGNERÀ.
- Per spegnere completamente la TV, staccare il cavo di alimentazione dalla presa di rete.

- *Nota: Quando la TV viene messa in modalità standby, il LED di standby potrebbe lampeggiare per indicare che alcune funzioni, come ad esempio la Ricerca Standby, lo Scaricamento Over Air o il Timer (Standby Search, Over Air Download o Timer) sono attive.*

Operazioni di base

È possibile far funzionare la TV utilizzando sia il telecomando che i tasti sull'apparecchio.

Utilizzo dei tasti della TV

Il menu principale è disponibile premendo contemporaneamente i tasti "◢ ▲" e "◢ ▼" .Con i tasti "◢ ▲" e "◢ ▼" sarà possibile spostarsi all'interno del menu. Per selezionare una voce del menu, sfiorare il tasto "**TV/AV**". Con i tasti "**P/CH ▲**" / "**P/CH ▼**" sarà possibile spostarsi fra le diverse opzioni. Per modificare un'opzione, sfiorare il tasto TV/AV per selezionare l'impostazione desiderata con i tasti "◢ ▲" o"◢ ▼" .

Per uscire dal menu sfiorare contemporaneamente i tasti"◢ ▲" e "◢ ▼" .

Regolazione del volume

- Sfiorare il tasto "◢ ▲"o "◢ ▼" per aumentare o diminuire il volume. Comparirà una barra di scorrimento a video per l'impostazione del volume.

Selezione programma

- Sfiorare "**P/CH ▲**" o "**P/CH ▼**" per cambiare canale. Sfiorare il tasto "**P/CH ▲**" per selezionare il programma successivo o "**P/CH ▼**" per selezionare il programma precedente.

Modalità AV

- Sfiorare il tasto "**TV/AV**". Dopo alcuni secondi compare il Source-OSD. Sfiorando ripetutamente il tasto **"TV/AV"** o il tasto "**P/CH ▲**" o "**P/CH ▼**" sarà possibile passare in rassegna le diverse sorgenti.
-

***NOTA**: Se sei saltato per la sorgente desiderata, l'unità automaticamente con un breve ritardo alla fonte.*

Utilizzo del telecomando

- Il telecomando della TV è progettato per controllare tutte le funzioni del modello scelto. Le funzioni saranno descritte seguendo il sistema menu dell'apparecchio TV.

Regolazione del volume

- Premere il tasto "**V+**" per aumentare il volume. Premere il tasto "**V-**" per diminuire il volume. Una scala di livello del volume (slider) verrà visualizzata sullo schermo.

Selezione del programma (Programma precedente o successivo)

- Premere il tasto "**P -**" per selezionare il programma precedente.
- Premere il tasto "**P +**" per selezionare il programma successivo.

Selezione del programma (Accesso diretto)

- Premere i tasti numerici sul telecomando per selezionare i programmi da 0 a 9. La TV passerà al programma selezionato. Per selezionare i programmi in successione, premere consecutivamente i tasti numerici. Quando è scaduto il tempo per la pressione del secondo tasto numerico, sarà visualizzato solo il programma con la prima cifra. Premere direttamente il numero del programma per riselezionare i programmi a cifra singola.

Prima Installazione

IMPORTANTE: Verificare che l'antenna sia collegata prima di accendere la TV per la Prima Installazione.

- Quando la TV viene utilizzata per la prima volta verrete guidati nel corso del processo di impostazione. Viene come prima cosa visualizzata la schermata di selezione della lingua:

- Utilizzare i tasti "▼" o "▲" per selezionare la propria lingua, quindi premere il tasto **OK** per selezionare la lingua desiderata e continuare.
- Dopo aver selezionato la lingua viene visualizzata la schermata "**Benvenuto!**", e vi verrà richiesto di procedere all'impostazione delle opzioni **Paese,Lingua Televideo** e **Ricerca Criptate**.

- Premendo il tasto "◀" o "▶", selezionare il **paese** che si desidera impostare e premere il tasto "▼ " per evidenziale l'opzione **Lingua Televideo**. Premere il tasto "◀" o "▶" per cambiare "Lingua del televideo".
- Premere il tasto "▼" dopo aver impostato l'opzione Lingua Televideo. "**Ricerca Criptata**" verrà evidenziata. È possibile impostare **"Ricerca Criptata"** su **"Sì"** se si desidera eseguire la ricerca delle stazioni codificate. Quindi, selezionare la lingua del televideo desiderata.
- Premere il tasto **OK** sul telecomando per continuare e il seguente messaggio verrà visualizzato sulla schermata:

Per selezionare l'opzione "Sì" o "No", evidenziare la voce usando i tasti "◀" o "▶" e premere il tasto **OK**.

Sullo schermo si visualizzerà il seguente OSD:

Se viene scelta l'opzione "CAVO", verrà visualizzata la seguente schermata:

Da questa schermata è possibile scegliere le gamme di frequenza. Per evidenziare una riga, utilizzare "▼ " oppure il tasto "▲". È possibile inserire la gamma di frequenza manualmente servendosi del tastierino numerico sul telecomando. Impostare Avvia e Arresta frequenza utilizzando i tasti numerici del telecomando. Dopo aver eseguito questa operazione è possibile impostare l'Intervallo di ricerca su 8000 KHz oppure 1000 KHz. Se viene selezionato 1000 KHz, la TV eseguirà il processo di ricerca in modo dettagliato. La durata della ricerca aumenterà di conseguenza. Alla fine, premere il tasto OK per avviare la ricerca automatica.

Se dalla schermata “Tipo di ricerca” viene selezionata “ANTENNA”, la TV digitale ricercherà trasmissioni TV in formato digitale terrestre:

***NOTA**: È possibile premere il tasto* **MENU** *per annullare.*

- Se tutti i canali sono stati salvati, l’elenco Canali viene visualizzato a video. Se LCN è disponibile nel proprio paese, sarà possibile usare la suddivisione dei canali tramite LCN.

In alcuni paesi, l’ordine dei canali è predisposto automaticamente dalla trasmittente. Questo viene chiamato numerazione logica dei canali (LCN). Se il paese selezionato non ha il supporto LCN, i canali saranno numerati uno ad uno a partire dal numero 1. Non è possibile spostare un programma in una posizione successiva all’ultimo salvato. Se si tenta di farlo, entrambi i programmi cambiano posto. Se è disponibile il supporto LCN, è possibile spostare i canali come si desidera.

- Premere il tasto **OK** per uscire dall’elenco dei canali e guardare la TV.

Scelta ingresso

Una volta collegati sistemi esterni alla TV, è possibile passare a diverse fonti di ingresso. Premere il tasto “**FONTE**” del telecomando per cambiare le fonti direttamente.

Guida programmazione elettronica (EPG)

Alcuni canali, ma non tutti, inviano informazioni sugli eventi correnti e successivi. Premere il tasto **EPG** per visualizzare il menu EPG. il menu per la scelta della lingua. È possibile avere informazioni settimanali sul canale – programma con la funzione 7-DAY– EPG. Tutti i canali vengono elencati con i loro programmi. Nella parte inferiore dello schermo, la barra delle impostazioni visualizza tutti i comandi disponibili.

- Premere i tasti “▼”/“▲” per spostarsi fra i diversi canali.
- Premere i tasti “◀”/“▶” per navigare nell’elenco programmi.
- Il menu EPG visualizza le informazioni disponibili su tutti i canali.
- Notare che le informazioni sull’evento sono aggiornate automaticamente. Se non vi sono dati informativi sull’evento disponibili, EPG verrà visualizzato con degli spazi bianchi.

OK (Opzioni): Visualizza le opzioni programma “Seleziona canale” e “Imposta timer per il Programma”.

Seleziona canale: questa opzione consente di passare direttamente al canale selezionato.

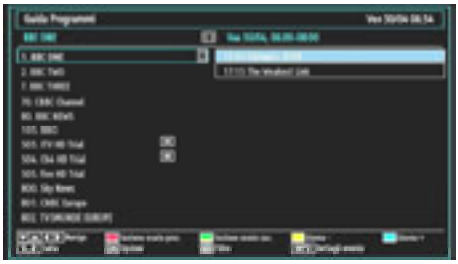
Imposta timer per il Programma: questa opzione passa in modo automatico al canale programmato.

INFO (Dettagli evento): visualizza i programmi in modo dettagliato. Se disponibile, questa opzione visualizza i dettagli del canale selezionato.

Tasto verde: Verrà elencata la programmazione dei programmi Sarà possibile elencare i programmi conformemente alla programmazione premendo il tasto verde.

Tasto giallo: Visualizza i dati EPG conformemente alla programmazione della timeline. Sarà possibile visualizzare i programmi conformemente alla timeline.

Tasto blu (Filtro): Tasto giallo (programmazione): visualizza i dati EPG in una linea temporale.



Tasto rosso (fascia oraria precedente): visualizza i programmi della fascia oraria precedente.

Tasto verde (fascia oraria successiva): visualizza i programmi della fascia oraria successiva.

Tasto Giallo (giorno precedente): visualizza i programmi del giorno precedente.

Tasto BLU (Giorno successivo): visualizza i programmi del giorno successivo.

Tasti numerici (salta): passa direttamente al canale preferito con i tasti numerici.

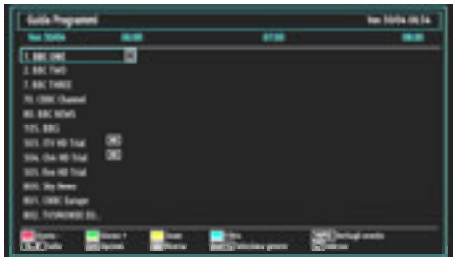
OK (Opzioni): Visualizza le opzioni programma "Seleziona canale" e "Imposta timer per il Programma".

Seleziona canale: questa opzione consente di passare direttamente al canale selezionato.

Imposta timer per il Programma: questa opzione passa in modo automatico al canale programmato.

Tasto testo (Filtro): Visualizza le opzioni di filtraggio.

INFO (Dettagli): visualizza i programmi in modo dettagliato.



Tasto rosso (giorno precedente): visualizza i programmi del giorno precedente.

Tasto verde (Giorno successivo): visualizza i programmi del giorno successivo.

Tasto giallo (Zoom): Espande le informazioni sul programma.

Tasto blu (Filtro): Visualizza le opzioni di filtraggio. Sarà possibile filtrare le informazioni della guida per Tv/Radio, Free/CAS,

A-Z oppure ordinare l'elenco dei canali premendo il tasto blu.

INFO (Dettagli): visualizza i programmi in modo dettagliato.

Tasti numerici (salta): passa direttamente al canale preferito con i tasti numerici.

OK (Opzioni): Visualizza le opzioni programma "Seleziona canale" e "Imposta timer per il Programma".

Seleziona canale: questa opzione consente di passare direttamente al canale selezionato.

Imposta timer per il Programma: questa opzione passa in modo automatico al canale programmato.

TESTO (Ricerca): Visualizza il menu "***Guida ricerca***".

SUBTTL: Premere il tasto **SUBTITLE** per visualizza il menu "Seleziona Genere". Usando questa funzione, è possibile eseguire una ricerca nel database della guida programmi conformemente al genere. Si effettuerà una ricerca delle informazioni disponibili nella guida programmi, e saranno elencati i risultati conformi ai criteri immessi.

(Adesso) : Visualizza il programma attuale.

Installazione

Premere il tasto **MENU** e selezionare **Installazione** servendosi del tasto "◀" o "▶". Premere il tasto **OK** e verrà visualizzata la seguente schermata menu.

Selezionare "Ricerca canali automatica" (Retune) utilizzando il tasto "▼"/"▲" e premendo quindi il tasto ***OK****. Verranno visualizzate le opzioni "Ricerca canali automatica" (Retune). Sarà possibile selezionare le opzioni usando il tasto "▼"/"▲" e i tasti* ***OK****.*

Utilizzo del menu Ricerca canali automatica (Retune)

Antenna digitale: *Ricerca e salva le stazioni antenna DVB.*

Cavo digitale: *Ricerca e salva le stazioni cavo DVB.*

Analogico: *Ricerca e salva le stazioni analogiche.*

Antenna digitale e analogica: *Ricerca e salva sia le stazioni analogiche che quelle antenna DVB.*

Cavo digitale e analogico: *Ricerca e salva sia le stazioni analogiche che quelle cavo DVB.*

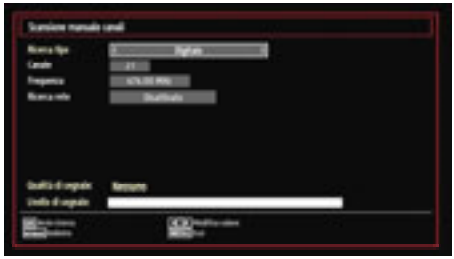
- Nel momento in cui si seleziona il tipo di ricerca automatica e si premere il tasto **OK**, sullo schermo verrà visualizzata una schermata di conferma. Per avviare il processo di installazione selezionare **"Sì"**, per annullare selezionare **"No"**."◀" o "▶" e il tasto **OK**.
- Dopo che è stato impostato e confermato il tipo di ricerca dei canali automatica, il processo di installazione verrà avviato e la barra di avanzamento andrà avanti. Premere il tasto **MENU** per annullare il processo. In questo caso i canali individuati non verranno salvati.

Sintonizzazione manuale

SUGGERIMENTO: *Questa funzione può essere usata per l'inserimento manuale di trasmissioni.*

- Selezionare **Ricerca Manuale Dei Programmi** dal menu di Installazione utilizzando "▼"/"▲" e i tasti **OK**. Verrà visualizzata la schermata delle opzioni di ricerca manuale.
- Selezionare il **Tipo di Ricerca** utilizzando il tasto "◀" o "▶". Le opzioni di ricerca manuale cambieranno di conseguenza. Usare il tasto "▼"/"▲" per evidenziare un'opzione e premere il tasto "◀" o "▶" per impostare un'opzione. È possibile premere il tasto **MENU** per annullare.

Ricerca Manuale - Digitale



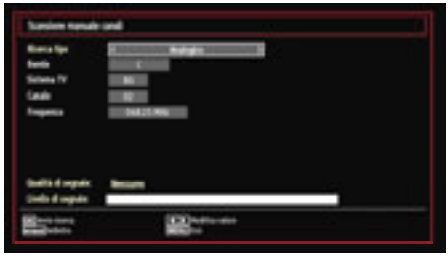
Nella ricerca manuale dei programmi, il numero del multiplex è immesso manualmente e solo quel multiplex viene cercato per il canale. Dopo aver impostato il tipo di ricerca su Digitale, sarà possibile inserire il numero di frequenza con i tasti numerici e premere il tasto OK per eseguire la ricerca.

La TV digitale terrestre (DTT) viene trasmessa in multiplex. Un multiplex è un gruppo di canali che vengono trasmessi sulla stessa frequenza. Le trasmissioni TV, i programmi radio e i dati EPG sono disponibili nel multiplex.

Ricerca Manuale Cavo Digitale

Nella ricerca manuale cavo sarà possibile inserire le opzioni di frequenza, modulazione, symbol rate e ricerca canale rete. Dopo aver impostato il tipo di ricerca su Cavo Digitale, sarà possibile impostare le opzioni desiderate e premere il tasto OK per avviare la ricerca.

Ricerca Analogica - Analogica



Dopo aver impostato il tipo di ricerca su “Analogica” , è possibile usare il tasto “▼”/“▲” per evidenziare un’opzione e premere il tasto “◀” o “▶” per impostare un’opzione.

Banda: sarà possibile scegliere fra C ed S.

Sistema TV: sarà possibile scegliere fra BG, I,DK,L,LP.

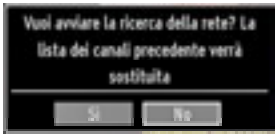
Inserire il numero del canale multiplex o la frequenza usando i tasti numerici. Quindi, è possibile premere il tasto **OK** per avviare le ricerca. Dopo aver individuato il canale, altri eventuali canali non presenti nell’elenco verranno salvati.

Sintonia fine analogica

- Selezionare **Sintonia Fine Analogica** dal menu di Installazione utilizzando “◀” o “▶” e i tasti **OK**. Verrà visualizzata la schermata di sintonia fine analogica. La funzione di Sintonia Fine Analogica non sarà disponibile nel caso in cui non vi siano canali analogici, canali digitali e sorgenti esterne salvate.
- Premere il tasto **OK** per procedere. Premere il tasto “◀” o “▶” per cambiare Sintonia fine. Alla fine, premere nuovamente il tasto **OK**.

Ricerca canale rete

Selezionare “Ricerca Manuale Dei Programmi” dal menu di Installazione utilizzando “◀” o “▶” e i tasti OK. Sarà visualizzata la schermata di selezione ricerca canale rete. Selezionare Antenna Digitale o Cavi Digitale e premere il tasto OK per continuare. Verrà visualizzato il seguente messaggio. Selezionare “Sì” per continuare, “No” per annullare.



Avviando il processo di ricerca Antenna Digitale, È possibile premere il tasto MENU per annullare.

Avviando il processo di ricerca Cavo Digitale viene visualizzata la seguente schermata.

Da questa schermata è possibile scegliere le gamme di frequenza. Per evidenziare una riga, utilizzare “▼ ” oppure il tasto “▲”. È possibile inserire la gamma di frequenza manualmente servendosi del tastierino numerico sul telecomando. Impostare Avvia e Arresta frequenza utilizzando i tasti numerici del telecomando. Dopo aver eseguito questa operazione è possibile impostare l’Intervallo di ricerca su 8000 KHz oppure 1000 KHz. Se viene selezionato 1000 KHz, la TV eseguirà il processo di ricerca in modo dettagliato. La durata della ricerca aumenterà di conseguenza. Alla fine, premere il tasto OK per avviare la ricerca automatica. In fase di esecuzione del processo verrà visualizzata la finestra di ricerca automatica.

Nota: Se fra il tasso di frequenza iniziale e quello finale è stato scelto un intervallo elevato, la durata della ricerca automatica durerà più a lungo.

Cancella elenco servizi (*)

(*) Questa impostazione è visibile solo quando l’opzione “Paese” (Country) è impostata su “Danimarca, Svezia, Norvegia o Finlandia”.

L’uso di questa impostazione elimina i canali memorizzati. Premere il tasto “▼” o “▲” per selezionare “Cancella elenco servizi”, quindi premere OK. Sullo schermo si visualizzerà il seguente OSD:

Selezionare SI e premere OK per continuare oppure NO e premere il tasto OK per annullare.

Gestione delle Stazioni: Elenco canali

La TV ordina tutte le stazioni salvate nell’Elenco dei Canali. È possibile modificare questo elenco dei canali, impostare i canali preferiti o le stazioni attive da elencare servendosi delle opzioni “Elenco Canali”.

- Premere il tasto **MENU** per visualizzare il menu principale. Selezionare l’opzione Elenco Canali usando il tasto “◀” o “▶”. Premere **OK** per visualizzare i contenuti del menu.

Selezionare **"Modifica Elenco Canali"** per gestire tutti i canali salvati. Utilizzare i tasti "◀" o "▶" e **OK** per selezionare "Modifica Elenco Canali".

NOTA Durante il funzionamento della TV, premendo il tasto OK si accederà direttamente al menu "Modifica Elenco Canali".

Utilizzo dell'Elenco Canali

- Premere il tasto "▼" o "▲" per selezionare il canale che verrà elaborato. Premere il tasto "◀" o "▶ " per selezionare una funzione del menu "Elenco Canali".
- Utilizzare i tasti **P+/P-** per spostarsi in su o in giù di una pagina.
- Per il tasto **BLU** per visualizzare le opzioni di filtraggio.
- Premere **MENU** per uscire.

Sarà possibile filtrare i canali per Antenna Digitale/ Analogica, TV/Radio, Free/CAS, A-Z oppure ordinare dal menu del canale.

Spostamento di un Canale

- Come prima cosa selezionare il canale desiderato. Selezionare l'opzione "Sposta" nell'elenco canali, quindi premere il tasto **OK**.
- Verrà visualizzata la schermata "Modifica Numero". Immettere il numero di canale desiderato utilizzando i tasti numerici sul telecomando. Se su quel numero c'è un canale precedentemente salvato, verrà visualizzata una schermata di avvertimento. Selezionare "Sì" se si desidera spostare il canale e premere **OK**.
- Premere il tasto **OK** per eseguire l'opzione. Il canale selezionato viene spostato.

Eliminazione di un canale

*È possibile premere il pulsante **VERDE** per selezionare/ deselezionare tutti i canali; il pulsante **GIALLO** per selezionare/deselezionare un canale.*

- Selezionare il canale che si desidera eliminare e selezionare l'opzione **"Elimina"**. Premere il tasto **OK** per continuare.
- Verrà visualizzata una schermata di avvertimento. Selezionare "**Sì"** per eliminare, **"No"** per annullare. Premere il tasto **OK** per continuare.

Rinomina di un Canale

- Selezionare il canale che si desidera rinominare e selezionare l'opzione **"Modifica Nome"**. Premere il tasto **OK** per continuare.
- Premendo il tasto "◀" o "▶" ci si sposta al carattere precedente/ successivo. Premendo il tasto "▼" o "▲" si alterna il carattere corrente cioè 'b' diventa 'a' con " ▼" e 'c' con "▲". La pressione dei tasti numerici '0...9' sostituisce uno alla volta il carattere evidenziato con quelli stampati al di sopra del tasto.
- Alla fine, premere **OK** per salvare. Premere **MENU** per uscire.

Blocco di un canale

*È possibile premere il pulsante **VERDE** per selezionare/ deselezionare tutti i canali; il pulsante **GIALLO** per selezionare/deselezionare un singolo canale.*

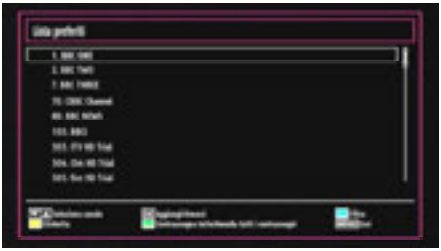
- Selezionare il canale che si desidera bloccare e selezionare l'opzione **"Blocca"**. Premere il tasto **OK** per continuare.
- Verrà chiesto di digitare il codice PIN del "Controllo Genitori" (Parental Control). Il codice PIN predefinito è stato impostato su **0000**. Inserire il codice PIN.

- Premere il tasto **OK** quando il canale selezionato viene evidenziato per bloccare/sbloccare il canale. Vicino al canale selezionato verrà visualizzato il simbolo di blocco.

Gestione delle Stazioni: Preferiti

È possibile creare un elenco dei programmi preferiti.

- Premere il tasto **MENU** per visualizzare il menu principale. Selezionare l'opzione Elenco Canali usando il tasto "◀" o "▶". Premere **OK** per visualizzare i contenuti del menu.
- Selezionare **"Preferiti"** per gestire l'elenco dei canali preferiti. Utilizzare i tasti "▼"/"▲" e **OK** per selezionare **"Preferiti"**.
- È possibile impostare vari canali come preferiti in modo che si navighi tra loro.



• Selezionare la voce “Fase” usando i tasti “▼” o “▲”. Premere il tasto **OK** per aggiungere il canale selezionato all’elenco dei preferiti. Premere nuovamente il tasto **OK** per rimuovere.

Funzioni tasti

• **OK**: aggiunge/elimina una stazione.

• **GIALLO**: seleziona/deseleziona su un canale. Sarà possibile taggare un canale da usare durante questa funzione.

• **VERDE**: seleziona/deseleziona tutti i canali. Sarà possibile taggare più di un canale da usare durante questa funzione.

• **BLU**: Visualizza le opzioni di filtraggio. Sarà possibile visualizzare i canali conformemente alle opzioni di filtro impostate.

Gestione delle Stazioni: Ordinazione dell’Elenco dei Canali

È possibile selezionare le trasmissioni da elencare nell’elenco dei canali. Per visualizzare tipi specifici di trasmissione, sarà necessario usare l’impostazione “Elenco Canali Attivi”.

Selezionare l’Elenco Canali Attivi dal menu Elenco Canali utilizzando il tasto “◀” o “▶”. Premere il tasto **OK** per continuare.

È possibile selezionare un’opzione di tipo trasmissione dall’elenco utilizzando “▼” /“▲” e i tasti **OK**.

Informazioni a schermo

*È possibile premere il tasto **INFO** per visualizzare le informazioni a schermo. I dettagli della stazione e del programma attuale verranno visualizzate sul banner con le informazioni.*

Il banner con le informazioni dà informazioni sul canale selezionato e sui programmi nello stesso. Viene visualizzato il nome del canale, insieme con il numero del canale nell’elenco. *Suggerimento: Non tutti i canali trasmettono i dati del programma. Se il nome e l’ora del programma non sono disponibili, allora le informazioni verranno visualizzate con degli spazi bianchi.*

Se il canale selezionato è bloccato bisogna inserire il codice corretto a quattro cifre per visualizzare il canale (il codice predefinito è **0000**). In tal caso sullo schermo apparirà il messaggio “**Inserire PIN**”:

Riproduzione di file multimediali servendosi del browser multimediale

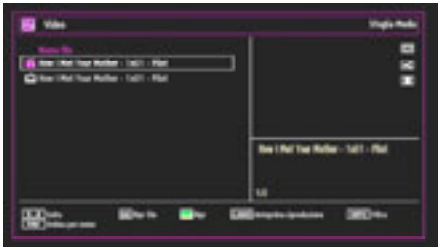
Se la penna USB non è riconosciuta dopo l’accensione/lo spegnimento o la prima installazione, scollegarla per prima cosa e spegnere/accendere l’apparecchio TV. Collegare di nuovo il dispositivo USB.

Per visualizzare la finestra “Browser multimediale”, premere il tasto “**MENU**” del telecomando e selezionare “Browser multimediale” premendo il tasto “◀” o “▶”. Premere il tasto **OK** per continuare. Verrà visualizzato il menu delle opzioni Browser Multimediale.

Nel caso in cui il dispositivo USB non venga riconosciuto, spegnere e riaccendere la TV.

Dalla penna di memoria USB collegata è possibile riprodurre file musicali, immagini e video. Utilizzare il tasto “◀” o “▶” per selezionare Video, Foto, Musica o Impostazioni.

Visualizzazione di video tramite USB



0..9 (Tasti numerici): Passa al file selezionato.

Riproduci (Tasto OK): Riproduce il file selezionato.

Play (Tasto VERDE): Riproduce tutti i file multimediali

LIN.: Visualizza un'anteprima del file selezionato con quella selezionata.

FAV: Suddivide i canali per titolo, artista o album.

INFO: Modifica le opzioni di filtro.

Ordina per nome (tasto FAV): nei video senza funzioni.

Scegliendo un file dalle impostazioni principali, vengono visualizzati unicamente i file video disponibili. Sarà possibile usare il tasto "▼" o "▲" per selezionare un file video. Premere OK per riprodurre il video. Ordinare i file conformemente a titolo, artista o album.

Play (Tasto ROSSO): avvia la riproduzione video.

Stop (Tasto BLU): interrompe la riproduzione video.

Pausa (Tasto OK): mette in pausa la riproduzione video.

Riavvolgimento (tasto ◀): torna indietro.

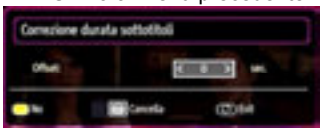
Avanzamento (tasto ▶): va in avanti.

Sottotitolo/Audio (Lingua): Regolazione sottotitoli/ audio

Verde (salta): Apre il menu "salta al sec/menu tempo totale". Sarà possibile saltare al momento selezionato. Salta all'ora selezionata

Giallo: Apre il menu di correzione dei sottotitoli

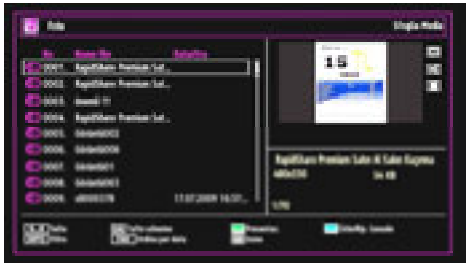
GET/INDIETRO : Va al menu precedente



Modificare il valore di offset quando si verificano problemi di sincronizzazione fra l'immagine e l'audio. Nel caso in cui il problema venga risolto, premere OK. Per annullare, premere Cancel (Annulla). Premere il tasto **RETURN (Exit)** per tornare al menu precedente.

Visualizzazione di foto tramite USB

Quando si seleziona Foto dalle opzioni principali, i file immagine disponibili verranno filtrati ed elencati sullo schermo.



Jump (Tasti Numerici):passa al file selezionato usando i tasti numerici.

OK: visualizza l'immagine selezionata a schermo intero.

Presentazione (tasto VERDE): Avvia la presentazione utilizzando tutte le immagini.

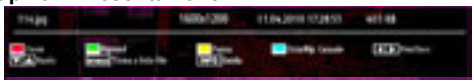
Loop/Shuffle (tasto blu): Premere una volta per disattivare il Loop. Premere nuovamente per attivare sia Loop che Shuffle. Premere ancora una volta per attivare solo Shuffle. Premere nuovamente per disattivare tutto. È possibile seguire le funzioni disattivate con il cambiamento delle icone.

FAV: Ordina i file per data.

TEXT: Visualizza le immagini in miniature.

INFO: Sarà possibile modificare il tipo di filtro premendo il tasto info. L'opzione tipo di filtro può essere impostata su foto, video e musica.

Opzioni Presentazione



Pausa (Tasto GIALLO) : sospende la presentazione diapositive.

Continua (Tasto VERDE) : Continua la presentazione diapositive.

Zoom (Tasto ROSSO) : Zoom immagine.

Precedente / Successivo (tasti sinistra/destra): passa al file precedente o successivo nella presentazione.

Ruota (Tasti Su/Giu): ruota l'immagine usando i tasti su/giù.

Loop/Shuffle (tasto blu): Premere una volta per attivare il Loop. Premere nuovamente per attivare sia Loop che Shuffle. Premere ancora una volta per attivare solo Shuffle. Premere nuovamente per disattivar tutti. È possibile seguire le funzioni disattivate con il cambiamento delle icone.

TORNA(ESCI): torna all'elenco file.

INFO: Visualizza la barra delle informazioni.

Riproduzione di musica tramite USB

Quando si seleziona Musica dalle opzioni principali, i file audio disponibili verranno filtrati ed elencati sullo schermo.

0..9 (Tasti numerici): È possibile saltare direttamente ad una traccia, selezionando le lettere del titolo del brano con i tasti numerici 0 .. 9. Così, per esempio premendo due volte il tasto "2" è possibile selezionare la lettera "E" (non disponibili in stile vista: le cartelle, vedere Media Browser Settings).

Tasto	*Assegnazione*
1	*ABC*
2	*DEF*
3	*GHI*
4	*JKL*
5	*MNO*
6	*PQR*
7	*STU*
8	*VWX*
9	*YZ*

Riproduci (Tasto OK) : Riproduce il file selezionato.

Play (Tasto VERDE) : riproduce tutti i file multimediali cominciando da quello selezionato.

Stop (Tasto rosso) : Interrompe la riproduzione.

Pausa (Tasto GIALLO) : mette in pausa la riproduzione selezionata.

Precedente / Successivo (tasti sinistra/destra) : passa alla riproduzione del file precedente o successivo.

FAV: Ordina i file per Titolo, Artista o Album..

INFO: Modifica le opzioni di filtro. Visualizza i tipi di filtro. Deve essere confermato premendo il menu.

Loop/Shuffle (tasto blu): Premere una volta per attivare Shuffle. Premere nuovamente per attivare sia Loop che Shuffle. Premere ancora una volta per attivare solo Loop. Premere nuovamente per disattivare tutto. Sarà possibile seguire le funzioni disattivate con le modifiche delle icone.

Impostazioni del browser media

Mediante la finestra di dialogo Impostazioni, è possibile impostare le preferenze di Browser media. Premere il tasto "▼" o "▲" per evidenziare una voce e usare "◀" o "▶" per impostare.

Stile di visualizzazione: imposta la modalità di navigazione predefinita. Imposta la modalità di browsing predefinita come cartella o flat. Selezionare cartella per visualizzare i file in una cartella o flat per vedere i file direttamente. Se lo stile di gioco opzione "directory" e verrà visualizzata nel browser media (vedi la sezione: la riproduzione multimediale utilizzando il browser media) l'opzione "All". "Tutti" vi offre una panoramica delle immagini directory, musica, video.

Intervallo diapositiva: Imposta la durata dell'intervallo della diapositiva.

Visualizza sottotitolo: Imposta la preferenza di attivazione dei sottotitoli.

Lingua sottotitoli: imposta la lingua supportata dei sottotitoli.

Posizione sottotitoli: Imposta la posizione dei sottotitoli, su o giù.

Dimensioni caratteri sottotitoli: Imposta le dimensioni dei caratteri dei sottotitoli (massimo 54 punti).

Modifica delle dimensioni dell'immagine: Formati immagine

- È possibile guardare i programmi in diversi formati immagine, a seconda della trasmissione che viene ricevuta.
- È possibile modificate il formato (dimensioni immagine) della TV per visualizzare l'immagine in diverse modalità zoom.
- Premere ripetutamente il tasto **"SCHERMO"** per modificare le dimensioni dell'immagine. Le modalità zoom disponibili sono elencate sotto.

Auto

Quando un segnale **WSS (Segnalazione schermo ampio)**, che mostra la proporzione dell'immagine, è presente nel segnale di trasmissione o nel segnale da un dispositivo esterno, l'apparecchio TV cambia automaticamente la modalità **ZOOM** a seconda del segnale **WSS**.

- Quando la modalità **AUTOMATICO** non funziona correttamente a causa della scarsa qualità del segnale **WSS** o quando si desidera cambiare la modalità **ZOOM**, cambiare ad un'altra modalità **ZOOM** manualmente.

16:9

Questo estende in modo uniforme i lati sinistro e destro di un'immagine normale (rapporto 4:3) fino a riempire completamente lo schermo TV.

- Per le immagini con rapporto 16:9 che sono state ridimensionate in un'immagine normale (rapporto 4:3), usare la modalità **16:9** per ripristinare l'immagine nella sua forma originale.

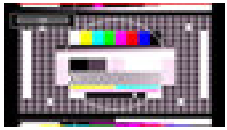
Sottotitoli

Questo consente di eseguire lo zoom della larghezza dell'immagine (rapporto 16:9) con i sottotitoli a schermo intero.

NOTA: È possibile passare alla schermata precedente o successiva premendo i tasti "▼" / "▲" quando viene selezionato il tipo di zoom fra 14:9 Zoom, Cinema o Sottotitoli. Questa opzione è disponibile solo fino a quando viene visualizzata l'indicazione del formato dello schermo.

14:9

questo zooma la larghezza dell'immagine (proporzione dell'immagine 14:9) fino ai limiti superiore e inferiore dello schermo.



Zoom 14:9

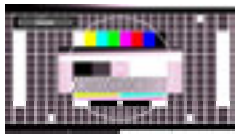
Questa modalità consente di eseguire lo zoom della larghezza dell'immagine su 14:9.

4:3

Usare per visualizzare un'immagine normale (rapporto 4:3) come se fosse la sua dimensione originaria.

Panoramico

Questo allarga i lati sinistro e destro di un'immagine normale (rapporto 4:3) fino a riempire lo schermo, senza fare apparire l'immagine innaturale.



La parte superiore e inferiore dell'immagine sono leggermente tagliate.

Cinema

Questo consente di eseguire lo zoom della larghezza dell'immagine (rapporto di aspetto16:9) a schermo intero.

Configurazione delle Impostazioni Immagine

È possibile usare nel dettaglio impostazioni dell'immagine diverse.

Premere il tasto **MENU** e selezionare l'icona Immagine servendosi del tasto "◀" o "▶". Premere il tasto **OK** per visualizzare il menu "Impostazioni Immagine".

Utilizzo delle opzioni del menu Impostazioni Immagine

- Usare il tasto "▼" o "▲" per evidenziare una voce del menu.
- Usare i tasti "◀" o "▶" per selezionare una voce.
- Premere il tasto **MENU** per uscire.

Opzioni del menu Impostazioni Immagine

Modalità: Per le proprie esigenze di visualizzazione, si può impostare la relativa opzione "Modalità" (Mode). La modalità immagine può essere impostata su una di queste opzioni: **Cinema**,**Gioco**,**Dinamico** e **Naturale**.

Contrasto: imposta i valori di luminosità e buio dello schermo.

Luminosità: imposta il valore di luminosità per lo schermo.

Nitidezza: imposta il valore di nitidezza per gli oggetti visualizzati sullo schermo.

Colore: imposta il valore del colore, regolazione dei colori.

Cambio Colore: regola la tonalità del colore desiderata.

Tinta (solo NTSC): regola il valore del colore.

Temp. Colore: imposta la tonalità del colore desiderata.

*L'impostazione dell'opzione **Freddo** conferisce ai bianchi una leggera accentazione blu.*

*Per colori normali, selezionare l'opzione **Normale**.*

*L'impostazione dell'opzione **Caldo** dà ai bianchi una leggera accentazione rossa.*

Riduzione del rumore: In caso di segnale di trasmissione debole e immagine disturbata, usare l'impostazione **Riduzione del rumore** per ridurre l'inconveniente. La modalità Riduzione del Rumore può essere impostata su una di queste opzioni: **Basso**, **Medio**, **Alto** o **Off**.

Modalità gioco: La modalità Gioco può essere impostata su On od Off. Quando la "Modalità Gioco" è impostata su On, sono caricate le impostazioni specifiche, ottimizzate per garantire una migliore qualità video. La modalità Gioco è un insieme speciale di impostazioni immagine studiato per un'ottima esperienza di gioco. Nella modalità gioco, i livelli di colore e nitidezza vengono migliorati per ottenere colori vivavi e bordi marcati. Le aree più buie vengono migliorate per una percezione migliore dei dettagli.

NOTA:*Quando la "Modalità Gioco" è impostata su ON, alcuni elementi del menu Impostazioni Immagine non saranno disponibili per essere impostati.*

Zoom Immagine:imposta le dimensioni dell'immagine su Auto,16:9, Sottotitoli,14:9, 14:9 Zoom, 4:3, Panoramico o Cinema.

Reset: ripristina le impostazioni immagine ai livelli predefiniti di fabbrica.

Mentre ci si trova in modalità VGA (PC), alcune opzioni del menu Immagine non saranno disponibili. Invece, le impostazioni della modalità VGA saranno aggiunte alle Impostazioni Immagine mentre ci si trova in modalità PC.

Impostazioni Immagine PC

Per impostare le voci del menu Immagine PC, procedere come segue:

Premere il tasto "◀" o "▶" per cambiare l'icona Immagine. Il menu immagine compare sullo schermo.

Le impostazioni **Contrasto, Luminosità, Colore, Temperatura Colore e Zoom Immagine** in questo menu sono le stesse delle regolazioni definite nel menu Immagine TV in "Sistema menu TV principale".

Le impostazioni **Audio,Impostazioni** *e* **Sorgente** *sono identiche alle impostazioni descritte al sistema menu principale.*

Posizione PC: selezionare questa opzione per visualizzare le opzioni del menu posizione PC.

Posizione automatica: ottimizza il display in modo automatico. Premere **OK** per ottimizzare.

"Posizione H" (Posizione orizzontale): Questa voce sposta l'immagine orizzontalmente sul lato destro o sinistro dello schermo.

"Posizione V" (Posizione verticale): Questa voce sposta l'immagine verticalmente verso la parte superiore o inferiore dello schermo.

Dot clock: Le regolazioni Dot Clock correggono l'interfaccia che compare come una banda verticale in presentazioni a punti continui, come fogli di lavoro o paragrafi o testi in caratteri più piccoli.

Fase: A seconda della risoluzione e della frequenza di ricerca che si inserisce nell'apparecchio TV, è possibile vedere sullo schermo un'immagine offuscata o disturbata. In tal caso, è possibile utilizzare questa voce per avere un'immagine chiara, provando e rettificando.

Reset: resetta le impostazioni immagine PC alle impostazioni di fabbrica.

Configuring Sound Settings

Le impostazioni audio possono essere configurate a seconda delle proprie preferenze personali.

Premere il tasto **MENU** e selezionare l'icona Immagine servendosi del tasto "◀" o "▶". Premere il tasto **OK** per visualizzare il menu "Impostazioni Audio".

Utilizzo delle opzioni del menu Impostazioni Audio

- Usare il tasto "▼" o "▲" per evidenziare una voce del menu.
- Usare i tasti "◀" o "▶" per selezionare una voce.
- Premere il tasto **MENU** per uscire.

Opzioni del menu Impostazioni Immagine

Volume: Regola il livello del volume.

Equalizzatore: Premere il tasto **OK** per visualizzare il sottomenu Equalizzatore.

Nel menu equalizzatore, le modalità possono essere **Musica**, **Film**, **Voce**, **Normale**, **Classica** e **Utente**. Premere il tasto **MENU** per tornare al menu precedente.

***Nota**: Le impostazioni del menu equalizzatore possono essere cambiate manualmente solo quando la **Modalità Equalizzatore** è impostata su **Utente**.*

Bilanciamento: Questa impostazione si usa per enfatizzare il bilanciamento dell'altoparlante sinistro o destro.

Cuffia: imposta il volume della cuffia.

AVL: la funzione "Limitazione automatica volume" (Automatic Volume Limiting (AVL)) regola il suono per ottenere il livello di produzione fissa tra i programmi (per esempio gli spot pubblicitari tendono ad avere un audio più alto dei programmi).

Basso dinamico: "Basso dinamico" è usato per aumentare l'effetto bassi dell'apparecchio TV.

Modalità Surround: la modalità surround può essere impostata su On od Off.

Uscita digitale: imposta il tipo di audio in uscita.

· PCM: Audio non compresso.

· Compresso (DD,DD+,AC3,AC3-HE)

Configurazione delle impostazioni della TV

È possibile configurare le impostazioni in modo dettagliato a seconda delle proprie preferenze personali.

Premere il tasto **MENU** e selezionare l'icona Impostazioni servendosi del tasto "◀" o "▶". Premere il tasto **OK** per visualizzare il menu "Impostazioni".

Utilizzo delle opzioni del menu Impostazioni

- Usare il tasto "▼" o "▲" per evidenziare una voce del menu.
- Premere il tasto **OK** per selezionare una voce.
- Premere **MENU** per uscire.

Impostazione delle Voci del Menu

Accesso condizionato: controlla i moduli di accesso condizionato se disponibili.

Lingua: configura le impostazioni della lingua.

Genitori: configura le impostazioni parentali.

Timer: imposta i timer per i programmi selezionati.

Data/Ora: imposta la data e l'ora.

Sorgenti: attiva o disattiva le opzioni sorgente selezionate.

Altre impostazioni: visualizza altre opzioni di impostazione della TV.

Utilizzo di un Modulo di Accesso Condizionato

IMPORTANTE: inserire o rimuovere il modulo CA solo quando la TV è SPENTA.

- Per guardare alcuni canali digitali, può essere necessario un modulo di accesso condizionato (CAM). Questo modulo deve essere inserito nell'alloggiamento CA della propria TV. Per guardare i canali digitali criptati sarà necessario disporre di un modulo di accesso condizionato dal Fornitore di Servizio di propria scelta. Il Service Provider è il distributore del programma. Se si sottoscrivono servizi con più di un Service Provider, potrebbe essere necessario utilizzare cambiare diversi moduli CA.
- Richiedere il Modulo di accesso condizionato (CAM) e la scheda di visualizzazione abbonandosi a una società di canali a pagamento, quindi inserire questi nella TV procedendo come segue.
- Inserire la CAM e la scheda dell'apertura situata nella copertura terminale sul lato posteriore della TV.
- La CAM deve essere inserita correttamente, non è possibile inserirla al contrario. Il CAM o il terminale della TV possono subire danni in caso di inserimento forzato del primo.

Collegare la TV all'alimentazione di rete, accendere e attendere qualche secondo fino all'attivazione della scheda.

- Quando non viene inserito alcun modulo sulla scherma viene visualizzato il messaggio "**Nessun modulo Interfaccia comune rilevato**".
- Per dettagli sull'impostazione, consultare il manuale d'uso del modulo.

Visualizzazione del Menu di Accesso Condizionato (*)

(*) Queste impostazioni del menu potrebbero variare a seconda del fornitore di servizio.

La Smartcard può inoltre fornire l'accesso a menù speciali che non vengono descritti in questo manuale. In questo caso è necessario seguire le istruzioni del Service Provider. Solo i canali "free to air" sono disponibili senza Smartcard.

La smart card viene data dal fornitore di servizio. Dopo aver inserito la carta, tenerla sempre nell'alloggiamento. Non rimuoverla salvo su indicazione del fornitore di servizio. Questo aspetto è particolarmente importante, in quanto in questo modo il fornitore di servizio ha la possibilità di caricare nuove impostazioni nella smart card, ecco perché deve sempre essere inserita.

Premere il tasto **MENU** e selezionare l'icona Immagine servendosi del tasto "◀" o "▶". Premere il tasto **OK** per visualizzare il menu "Impostazioni". Utilizzare il tasto "

▼" o "▲" per evidenziare **"Accesso Condizionato"** e premere **OK** per visualizzare le voci del menu.

Configurazione delle impostazioni della lingua

È possibile utilizzare le impostazioni della lingua della TV utilizzando questo menu.

Premere il tasto **MENU** e selezionare l'icona Immagine servendosi del tasto "◀" o "▶". Premere il tasto **OK** per visualizzare il menu "Impostazioni". Utilizzare il tasto "◀" o "▶" per evidenziare **"Lingua",** quindi premere **OK** per continuare:

Usare i tasti "▼" o "▲" *per selezionare una voce. Le impostazioni vengono salvate in modo automatico.*

Menu: visualizza la lingua di sistema.

Preferita

Se disponibili, saranno usare queste impostazioni. Altrimenti saranno usate le impostazioni correnti.

- **Audio**: imposta la lingua audio preferita.
- **Sottotitoli**: imposta la lingua dei sottotitoli. La lingua scelta si vedrà nei sottotitoli.
- **Televideo**: imposta la lingua del televideo.
- **Guida**: imposta la lingua della Guida preferita.

Corrente (*)

(*) Queste impostazioni possono essere modificate solo se supportate dall'emittente. In caso contrario non sarà possibile intervenire sulle impostazioni.

Audio: modifica la lingua audio per il canale attuale.

- **Sottotitoli**: Imposta la lingua dei sottotitoli per il canale attuale.

Controllo genitori

Per proibire la vista di alcuni problemi, i canali e i menu possono essere bloccati servendosi del sistema di controllo genitori.

Questa funzione attiva o disattiva il sistema di protezione del menu e consente di modificare il codice PIN.

Premere il tasto **MENU** e selezionare l'icona Immagine servendosi del tasto "◀" o "▶". Premere il tasto **OK** per visualizzare il menu "Impostazioni". Utilizzare il tasto "▼" o "▲" per evidenziare **"Genitori",** quindi premere **OK** per continuare:

per visualizzare le opzioni del menu di blocco parentale è necessario inserire il codice PIN. Il valore predefinito del PIN è **0000**. Dopo aver digitato il codice PIN corretto verrà visualizzato il menu delle impostazioni parentali:

Utilizzo del Menu Impostazioni Parentali

- Premere il tasto "▼" o "▲". per selezionare un'opzione menu.
- Selezionare un'opzione con il tasto "◀" o "▶".

Blocco menu: l'impostazione "Blocco menu" attiva o disattiva l'accesso al menu. È possibile disattivare l'accesso al menu installazione oppure a tutto il menu.

Blocco adulti: Quando è impostata, questa opzione riceve le informazioni per adulti dalla trasmissione e se il livello adulti è disattivato viene disattivato l'accesso all'emittente.

Blocco bambini: Quando il "Blocco Bambini" (Child Lock) è impostato, l'apparecchio TV può solo essere controllato manualmente dal telecomando. In tal caso, i tasti del pannello frontale (tranne il tasto di STANDBY/ON), non funzioneranno. Quando è attivata la Sicurezza bambini sarà possibile passare la TV in modalità Standby con il pulsante Standby Off/On. Per riaccendere la TV è necessario servirsi del telecomando. Se viene premuto uno di questi tasti, sullo schermo comparirà **"Blocco bambini attivo"** quando non è visibile la schermata menu.

Imposta PIN: Crea un nuovo numero PIN. Premere OK e inserire i tasti numerici per selezionare un nuovo numero PIN. Sarà necessario re-inserire il nuovo codice PIN per confermare.

***IMPORTANTE**: Il numero pin predefinito in fabbrica è **0000**. Se si decide di modificarlo, accertarsi di trascriverlo e conservarlo in un luogo sicuro.*

Timer

Mentre ci si trova nel menu Timer, sarà possibile impostare il Timer di Spegnimento o aggiungere un Timer per registrare il canale desiderato.

*Per visualizzare il menu Timers, premere il tasto **MENU** e selezionare Elenco Canali servendosi del tasto "◀" o "▶". Premere il tasto **OK** per visualizzare il menu Elenco Canali. Utilizzare il tasto "▼" o "▲" per evidenziare "Timer", quindi premere **OK** per continuare:*

Impostazione del Timer di Spegnimento

Questa impostazione viene utilizzata per impostare lo spegnimento della TV dopo un certo lasso di tempo.

- Evidenziare il Timer di Spegnimento usando il tasto "▼" o "▲".
- Usare "◀" o "▶" per impostare. Il timer può essere programmato tra **Off** e **2,00** ore (120 minuti), con incrementi di 30 minuti.

Impostazione dei Timer Programma

Sarà possibile usare questa funzione per impostare in modo automatico l'orario d'inizio e di fine. La TV passerà in modo automatico al canale e alle uscite selezionate tramite l'uscita SCART (per registrazione esterna).

Premere il tasto "▼" per impostare i timer su un determinato evento. La funzione di Timer Programma sarà visualizzata sullo schermo.

Aggiunta di un Timer

- Premere il tasto **GIALLO** del telecomando per aggiungere un timer. Sullo schermo compare il seguente menu:

Tipo di segnale: questa funzione non è disponibile per essere impostata.

Tipo Timer: questa funzione non è disponibile per essere impostata.

Canale: Modifica il tipo di rete servendosi di "◀" o "▶".

Tipo registrazione: questa funzione non è disponibile per essere impostata.

Data: inserire una data servendosi dei tasti numerici.

Inizio: inserire un orario di partenza servendosi dei tasti numerici.

Fine: inserire un orario di fine servendosi dei tasti numerici.

Durata: visualizza la durata fra l'orario di partenza e quello di fine.

Ripeti: imposta un timer da ripetere una volta, con cadenza giornaliera o mensile. Usare i tasti "◀" o "▶" per selezionare una voce.

- Premere il tasto **VERDE** per salvare il timer. Premere il tasto **ROSSO** per annullare.

Cambia/cancella: Impostazioni controllo genitori sui timer.

Modifica di un Timer

- Selezionare il timer che si desidera modificare premendo il tasto "▼" o "▲".
- Premere il tasto **VERDE**. Verrà visualizzata la schermata "Modifica Time".
- Al termine della modifica, premere il tasto **VERDE** per salvare. È possibile premere il tasto **MENU** per annullare.

Eliminazione di un Timer

- Selezionare il timer che si desidera modificare premendo il tasto "▼" o "▲".
- Premere il tasto **ROSSO**.
- Selezionare **"SI"** utilizzando il tasto "◀" o "▶" per eliminare il timer. Selezionare "**NO"** per annullare.

Configurazione delle impostazioni data ora

- Usare il tasto "▼" o "▲" per evidenziare **"Data" od "Ora".**

Le opzioni Data, Ora vengono impostate in modo automatico. Le impostazioni delle opzioni ora e zona oraria possono essere modificate.

Usare il tasto "▲" o "▼" per evidenziare "Impostazioni modalità oraria". Selezionare le Impostazioni Modalità Oraria usando i tasti "◀" o "▶". Può essere impostato su AUTOMATICO o MANUALE.

Quando si seleziona "AUTOMATICO", le opzioni "Data/ Ora" e "Fuso orario" non possono essere impostate. Se come impostazione del fuso orario si seleziona "MANUALE", il fuso orario può essere modificato.

• Premendo il tasto "▲" o "▼", selezionare "Fuso orario".

Usare i tasti "◀" o "▶" per modificare il fuso orario da GMT-12 a GMT+12. L'ora corrente sulla parte alta del menu cambierà secondo il fuso orario selezionato.

• Le modifiche vengono salvate in modo automatico. Premere **MENU** per uscire.

Configurazione delle Impostazioni Fonte

*È possibile attivare o disattivare le opzioni fonte selezionate. La TV non passerà alle opzioni fonte disattivata quando viene premuto il tasto "**FONTE**".*

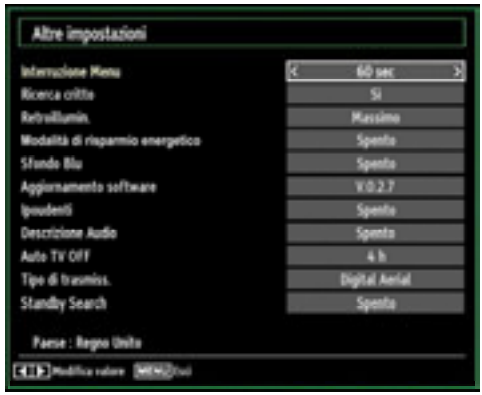
• Selezionare **"Fonti"** nel menu "Impostazioni" e premere il tasto **OK**.

• Premere il tasto "▼" o "▲" per selezionare una sorgente.

• Usare il tasto "◀" o "▶" per attivare o disattivare la fonte selezionata. Le modifiche vengono salvate in modo automatico.

Configurazione di altre impostazioni

Per visualizzare le preferenze di configurazione generali, selezionare **"Altre Impostazioni"** nel menu Impostazioni, quindi premere il tasto **OK**.



Funzionamento

• Premere il tasto "▼" o "▲" per selezionare una voce.

• Usare i tasti "◀" o "▶" per selezionare un'opzione.

• Premere il tasto **OK** per visualizzare un sottomenu.

Interruzione Menu: modifica la durata di timeout per le schermate del menu.

Ricerca criptata: Quando questa impostazione è attiva, il processo di ricerca localizzerà anche i canali criptati. Se viene impostata su **Off**, i canali criptati non verranno trovati mentre ci si trova in modalità di ricerca automatica o manuale.

Retroilluminazione: Questa impostazione controlla il livello di retroilluminazione e può essere impostata su Auto, Massimo, Minimo, Medio.

Modalità di Risparmio Energetico: Premere il tasto "▼" o "▲" per cambiare la Modalità di Risparmio Energetico. Usare il tasto "◀" o "▶" per impostare la modalità di Risparmio Energetico su On oppure Off. Per ulteriori informazioni sulla modalità di Risparmio Energetico, consultare la sezione "Informazioni per la tutela dell'ambiente" del presente manuale.

Nota: Se la modalità di risparmio energetico è attiva, la funzione della luce di sfondo non sarà visibile.

Sfondo blu: Attiva o disattiva il sistema di sfondo blu quando il segnale è debole o assente.

Aggiornamento software: Usare questa impostazione per assicurare che la TV disponga sempre di informazioni aggiornate. Il dispositivo deve essere in standby perché l'aggiornamento possa

essere eseguito in modo automatico. Aprire le opzioni del sotto-menu aggiorna col tasto OK.

È possibile attivare o disattivare l'aggiornamento automatico impostando l'opzione **"Ricerca Automatica"**.

È possibile ricercare manualmente il nuovo software selezionando l'opzione **"Ricerca aggiornamento"**.

Audiolesi: Se la trasmittente consente segnali speciali riguardo l'audio, si può regolare questa impostazione su On per ricevere questi segnali.

Descrizione Audio: La descrizione audio fa riferimento a una traccia audio aggiuntiva per le persone non vedenti e ipovedenti che si servono di supporti multimediali visivi, compresi spettacoli televisivi e film. Il narratore parla durante la presentazione, descrivendo quello che avviene a video durante le pause naturali dell'audio (e talvolta, se ritenuto necessario, anche durante il dialogo). È possibile servirsi di questa funzione solo se l'emittente supporta la presenza di una traccia narrativa aggiuntiva.

Spegnimento TV automatico: È possibile impostare il valore di spegnimento della funzione di spegnimento. Dopo che questo valore viene raggiunto, o dopo che la TV non è stata usata per un po' di tempo, si spegnerà.

Trasmissione:

Quando viene impostato il tipo di trasmissione desiderato utilizzando il tasto "◀" o "▶", la TV visualizzerà l'elenco canali collegato. Se la sorgente selezionata non ha nessun canale salvato, sullo schermo viene visualizzato il messaggio "Non sono stati trovati canali per questo tipo".

Ricerca Standby (opzionale)

Usare il tasto "▼" o "▲" per selezionare "Ricerca Standby", quindi premere "◀" o "▶" per impostare l'opzione su On o Off. Se si imposta la Ricerca Standby su Off, questa funzione non sarà disponibile. Per utilizzare la Ricerca Standby si consiglia di verificare che l'opzione Standby Search sia impostata su On.

Nel caso in cui la Standby ricerca sia impostata su ON, quando la TV si trova in modalità standby verranno cercate le trasmissioni disponibili. Nel caso in cui la TV localizzi trasmissioni nuove o mancanti, verrà visualizzato un menu a video che chiede se eseguire o meno queste modifiche.

Altre Caratteristiche

Visualizzazione delle informazioni TV: "Numero Programma", "Nome Programma", "Indicatore Suono" "Ora", "Teletext", "Tipo canale" e "Risoluzione" sono voci visualizzate sullo schermo quando è inserito un nuovo programma o si preme il tasto "**INFO**".

Funzione Muto: Premere il tasto "🔇" per disattivare il suono. L'indicatore "muto" (mute) sarà visualizzato nella parte alta dello schermo. Per annullare questa funzione, ci sono due alternative; la prima è premere il tasto "🔇" e la seconda è aumentare il livello del volume.

Scelta modalità Immagine: Premendo il tasto **PREIMPOSTATI** è possibile modificare le impostazioni della **"Modalità immagine"** in accordo ai requisiti di visualizzazione. Le opzioni disponibili sono: "Dinamico, Naturale e Cinema".

Visualizzazione dei sottotitoli: è possibile attivare i sottotitoli premendo il tasto **SUBTITLE** del telecomando. Premere nuovamente il tasto **SUBTITLE** per disattivare la funzione sottotitoli.

Schermo: Per modificare direttamente il formato dello schermo, premere il tasto schermo sul telecomando.

Spegnimento: Sarà possibile impostare il timer di spegnimento premendo il tasto di spegnimento.

Televideo

Il sistema televideo trasmette sulla TV informazioni quali notizie, sport e previsioni del tempo. Si noti che in caso di indebolimento del segnale, ad esempio a causa di maltempo, potrebbero verificarsi alcuni errori testuali oppure la funzione potrebbe essere disattivata.

I **tasti funzione del televideo** sono elencati di seguito:

"▤" Televideo / Mix : Attiva la modalità televideo quando è premuto una volta. Premere nuovamente per mettere la schermata del televideo in sovrimpressione. Premere ancora una volta per uscire dalla modalità televideo.

"RETURN" – Indice: Seleziona la pagina dell'indice del televideo.

"INFO/?"- Mostra: Mostra informazioni nascoste (per esempio soluzioni di giochi).

"OK" Fermo: Ferma una pagina quando serve. Premere di nuovo per riprendere.

"◀"/"▶" **Pagine sub-codice** : Seleziona le pagine di sub-codice se disponibili, quando il televideo è attivo.

P+ / P- e numeri (0-9): Premere per selezionare una pagina.

***NOTA**: La maggior parte delle stazioni TV usando il codice 100 per le pagine dell'indice.*

Tasti colorati (ROSSO/VERDE/GIALLO/ BLU)

L'apparecchio TV supporta i sistemi **FASTEXT** e **TOP text**. Quando questi sistemi sono disponibili, le pagine sono divise per gruppi o argomenti. Quando è disponibile il sistema **FASTEXT**, le sezioni della pagina del televideo sono codificate a colori e possono essere selezionate premendo i tasti colorati. Premere il tasto colorato corrispondente alle proprie richieste. Compaiono le scritte colorate che mostrano quali tasti colorati usare quando è presente la trasmissione **TOP text**. Premendo "▼" o "▲" i comandi richiederanno la pagina successiva o precedente rispettivamente.

Indicazioni

Pulizia dello schermo: Pulire lo schermo con un panno soffice leggermente umido. Non utilizzare solventi abrasivi poiché potrebbero danneggiare il rivestimento esterno dello schermo del televisore. Per sicurezza, scollegare la spina dalla rete quando si pulisce l'apparecchio. Quando si sposta la TV tenerla correttamente dal basso.

Persistenza dell'immagine: Si prega di notare che l'effetto "ghosting" si potrebbe verificare quando viene visualizzata un'immagine a lungo. La persistenza sullo schermo LCD potrebbe sparire in poco tempo. Provare a spegnere la TV per un po'.

Per evitare questo inconveniente, non lasciare lo schermo con immagine ferma per lunghi periodi.

Nessuna accensione: Se la TV non si accende, controllare il cavo di alimentazione e la connessione con l'uscita della presa di rete.

Immagine di qualità scadente: È stato selezionato il sistema TV corretto? L'apparecchio TV o l'antenna della casa sono situati troppo vicino a dotazioni audio senza messa a terra o a luci al neon, ecc.? Montagne o palazzi alti possono causare uno sdoppiamento delle immagini o delle ombre attorno all'immagine. A volte è possibile migliorare la qualità dell'immagine modificando la direzione dell'antenna. L'immagine o il televideo sono irriconoscibili? Controllare se è stata inserita la frequenza corretta. Eseguire nuovamente la sintonizzazione dei canali. La qualità dell'immagine può risultare scadente quando vi sono due apparecchiature contemporaneamente collegate al televisore. In tal caso, scollegare una delle periferiche.

Nessuna immagine: L'antenna è stata collegata in modo corretto? Gli spinotti sono inseriti a fondo nella presa per antenna? Il cavo dell'antenna è danneggiato? Sono state usate le spine giuste per collegare l'antenna? In caso di dubbi, rivolgersi al rivenditore. Nessuna Immagine significa che la TV non riceve alcuna trasmissione. Sono stati selezionati i tasti giusti del telecomando? Provare ancora una volta. Assicurarsi di aver selezionato la fonte di ingresso corretta.

Suono: Non si sente alcun suono. E' stato forse interrotto il suono, premendo il tasto 🔇 ? Il suono proviene solo da uno degli altoparlanti. Il bilanciamento è impostato solo a un estremo? Vedere il **Menu Suono**.

Telecomando: L'apparecchio TV non risponde più al telecomando. Le batterie potrebbero essere scariche. In questo caso sarà comunque possibile usare i tasti della TV.

Fonti ingresso: Se non è possibile selezionare una fonte di ingresso è probabile che non sia collegato alcun dispositivo. Controllare i cavi AV e le connessioni se si è cercato di collegare un dispositivo.

Appendice A: Modalità tipica monitor - ingresso PC

Il display ha una risoluzione massima di 1920x1080. La tabella che segue illustra alcune delle modalità di visualizzazione tipiche del video. La TV potrebbe non supportare alcune risoluzioni. Le modalità di risoluzione supportate sono elencate sotto. Se si commuta il PC su una modalità non supportata, sullo schermo compare un OSD di avvertimento.

Indice	Risoluzione	Frequenza
1	640x400	70 Hz
2	640x480	60 Hz
3	640x480	75 Hz
4	800x600	60 Hz
5	800x600	75 Hz
6	1024x768	60 Hz
7	1024x768	70 Hz
8	1024x768	75 Hz
9	1152x864	75 Hz
10	1280x768	60 Hz
11	1280x1024	60 Hz
12	1360x768	60 Hz

Appendice B: Compatibilità segnali AV e HDMI (tipi di segnali in ingresso)

Fonte	Segnali supportati		Disponibile
EXT-1 (SCART-1)	PAL 50/60		O
	NTSC 60		O
	RGB 50		O
	RGB 60		O
EXT-2 (SCART-2)	PAL 50/60		O
	NTSC 60		O
	RGB 50		X
	RGB 60		X
YPbPr	480I	60Hz	O
	480P	60Hz	O
	576I	50Hz	O
	576P	50Hz	O
	720P	50Hz	O
	720P	60Hz	O
	1080I	50Hz	O
	1080I	60Hz	O
	1080P	50Hz	O
	1080P	60Hz	O
HDMI1 HDMI2 HDMI3 HDMI4	480I	60Hz	O
	480P	60Hz	O
	576I	50Hz	O
	576P	50Hz	O
	720P	50Hz	O
	720P	60Hz	O
	1080I	50Hz	O
	1080I	60Hz	O
	1080P	50Hz	O
	1080P	60Hz	O
	1080P	24 HZ	O

(X: Non disponibile, O: Disponibile)

In certi casi i segnali della TV LCD possono non essere ricevuti e visualizzati correttamente. Il problema può essere causato dall'incompatibilità con gli standard dei dispositivi di ingresso (lettore DVD, decoder digitale, ecc). Se si dovessero verificare tali problemi, contattare il rivenditore e il produttore dei dispositivi.

Appendice C: Formati di file supportati per la modalità USB

Lettori Supportati			
Lettore	**Flusso**	**Decoder Video (MSVD)**	**Decoder Audio (MSAD)**
Audio	MP3	None	MP3
Audio	WAV/AIFF	None--	LPCM
Windows Media (optional)	WMA / ASF	VC1	WMA
MPEG1 Program Stream	MPEG-1	MPEG1	MP3, AC-3 and PCM
MPEG2 Program Stream	MPEG-2	MPEG2	MP3, AC-3 and PCM
MPEG4	MPEG-4/H264 in MP4 container	H264 and MPEG4	AAC
AVI (Xvid)	XVID	MPEG2	MP3, AC-3 and PCM

Appendice D: Aggiornamento software

• La TV è in grado di trovare e aggiornare il software sui canali di trasmissione.

• Per la ricerca di canali di trasmissione, la TV cerca i canali disponibili salvati nelle impostazioni. Quindi, prima di eseguire la ricerca di aggiornamenti software si consiglia di eseguire una ricerca automatica e avvisare tutti i canali disponibili.

1) Ricerca aggiornamento software tramite interfaccia utente

• È possibile controllare manualmente la presenza di nuovi aggiornamenti software per la propria TV.

• Basterà accedere al proprio menu principale. Scegliere **Impostazioni** e selezionare il menu **Altre Impostazioni**. Dal menu **Altre Impostazioni,** accedere alla sezione **Aggiornamento Software,** quindi premere il tasto **OK** per aprire il menu **Opzioni di Aggiornamento**.

• Dal menu **Opzioni Aggiornamento,** selezionare **Cerca aggiornamenti,** quindi premere il tasto **OK**.

• Nel caso in cui vengano trovati nuovi aggiornamenti, ne viene avviato lo scaricamento. Un barra di progresso indica lo stato di avanzamento del download. Al termine del download viene visualizzato un messaggio di errore che invita a riavviare e attivare il nuovo software. Premere **OK** per continuare con la procedura di riavvio.

2) Ricerca 3.AM e modalità aggiornamento

• Nel caso in cui sia attivato il menu **Ricerca Automatica nelle Opzioni di Aggiornamento**, la TV si attiva alle ore 03:00 e ricerca canali di trasmissione per nuovi aggiornamenti software Nel caso in cui venga trovato e scaricato nuovo software, alla prossima accensione la TV si aprirà con una nuova versione software.

***Nota sull'operazione di riavvio**: L'avvio è l'ultimo passaggio dell'operazione di aggiornamento software se la fase di download è stata completata senza problemi. In fase di riavvio la TV esegue le ultime finalizzazioni. Durante la sequenza di riavvio il pannello del'elettricità è chiuso e il pannello anteriore indica l'attività quando lampeggia. Dopo 5 minuti la TV si riavvia con il nuovo software installato.*

• Nel caso in cui la TV non si riavvii in 10 minuti, scollegare l'alimentazione per 10 minuti e collegare nuovamente. La TV dovrebbe riavviarsi in modo sicuro con il nuovo software. Nel caso in cui la TV non funzioni ancora, eseguire nuovamente le operazioni di scollegamento e collegamento. Nel caso in cui ancora la TV non funzioni consigliamo di rivolgersi al personale di assistenza per risolvere il problema.

Attenzione: Mentre il LED lampeggia in fase di riavvio non scollegare la TV dalla presa di corrente. Questa operazione potrebbe provocare danni irreparabili alla TV che potranno essere riparati solo dal personale di assistenza.

Specifiche

TRASMISSIONE TV

PAL/SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'

CANALI RICEVENTI

VHF (BANDA I/III)

UHF (BANDA U)

HYPERBAND

NUMERO DI CANALI PREIMPOSTATI

1000

MAX. USCITA PER CUFFIE TENSIONE

175 mV

INDICATORE DI CANALE

OSD

INGRESSO ANTENNA RF

75 Ohm (non bilanciato)

TENSIONE OPERATIVA

220-240V AC, 50 Hz.

AUDIO

German + Nicam Stereo

ALIMENTAZIONE USCITA AUDIO ($W_{RMS.}$) (10% THD)

2 x 8

CONSUMO ENERGETICO (W)

150 W (max)

< 1 W (Standby)

PANNELLO

16:9 display, 80,1 cm(32") dimensioni dello schermo

DIMENSIONI (mm)

profondità x larghezza x altezza (con piedistallo): 776x567x188

Peso (Kg): 10

profondità x larghezza x altezza (senza piedistallo): 776x523x94

Peso (Kg): 9,35

USCITA/INGRESSO COLLEGAMENTI

4 x HDMI

2 x Scart con-CVBS, RGB e Y / C-segnale di ingresso

2 x USB

1 x PC / VGA

1 x Uscita audio digitale (coassiale)

1 x 3,5 mm cuffie

1 x CI - Slot

1 x Side-A/V

1 x Ingresso video

1 x YPbPr (YUV)

2 x Audio L,R in

1 x Antenna

Ricezione digitale (DVB-C)

Standard di trasmissione:

DVB-C, MPEG2, DVB-C, MPEG4

i. DEMODULAZIONE

-Symbol rate: da 4.0 Msymbols/s a 7.2 Msymbols/s

- Modulazione: 16-QAM , 32-QAM ,64-QAM, 128-QAM e 256-QAM

ii. VIDEO

- Tutti i formati MPEG2 MP@ML, con conversione superiore e filtraggio in CCIR601.

-Uscite CVBS analogiche.

iii. AUDIO

-MPEG1 Layer 1 e 2 modalità

-Frequenze di campionamento supportate: 32, 44,1 e 48 kHz

Ricezione digitale	MHEG-5 ENGINE conforme a ISO / IEC 13522-5 Profilo UK 1	per UK
	Supporto Object carousel conforme a ISO/IEC 135818-6 e profilo UK DTT.	
	Gamma di frequenza: 474-850 MHz per i modelli per il Regno Unito	
	170-862 MHz per i modelli dell'Unione Europea	
	Standard di trasmissione: DVB-T. MPEG-2, MPEG4 HD	
	Demodulazione: COFDM con modalità 2K/8K FFT.	
	FEC: tutte le modalità DVB	
	Video: MP@ML, PAL, 4:3/16:9	
	Audio: Strato MPEG I&II 32/44.148kHz	

Informazioni sulla conformità

La televisione modello LCD-TV 32104-C/T si conforma agli standard che seguono:

Nel rispetto della sua conformità con i requisiti di base le normative inerenti, questo dispositivo è conforme alla direttiva EMC 2004/108/EC e anche alla direttiva 2006/95/EC per i dispositivi a basso voltaggio. Requisiti design eco (2009/125/EC conformemente alla normativa numero 642/2009).

EN 55013: 2001 + A1:2003 + A2:2006

EN 55020: 2007

EN 61000-3-2:2006

EN 61000-3-3: 1995 + A1:2001 + A2:2005

EN 60065: 2002 + A1:2006

EN 550022:2006*

EN 55024:1998 + A1:2001 + A2:2003*

(*solo per la modalità VGA)

Importato da by:VESTEL GERMANY GmbH
Parkring 6
D-85748 Garching b. München
Germania

AVVERTENZA

Questo è un dispositivo appartenente alla Classe A. In ambienti domestici potrebbe provocare interferenze radio, qualora ciò si verifichi chiediamo all'utente di intervenire in tal senso.

Glossario dei termini importanti

Rapporto Aspetto

Questo controllo si riferisce al rapporto larghezza/altezza di un'immagine.

AVL

Limitazione automatica del volume.

Luminosità

Questo controllo definisce il livello generale di luce di tutta l'immagine.

Contrasto

Regola la gamma d'intensità ottica e il tono dell'immagine completa.

Ingressi componenti audio

Utilizzato per lo standard audio analogico per il collegamento di più componenti.

Ingressi Componente e Video (Y/Pb/Pr)

Questo segnale video consiste di differenze di colore e del segnale di luminanza.

HDMI

High Definition Multimedia Interface (Interfaccia Multimediale ad Alta Definizione). Questo collegamento fornisce audio e video digitali non compressi di elevata qualità che combinano sia i segnali audio che quelli video in un unico collegamento.

NTSC

Lo standard degli Stati Uniti per ricercare i segnali televisivi è stato adottato in alcuni altri paesi.

OSD

On Screen Display (Visualizzazione a schermo). Informazioni, come numero del canale e volume sullo schermo della TV.

PAL

Standard europeo per la ricerca dei segnali televisivi.

Scart

Un connettore a 21 pin audio/video che si trova essenzialmente sulle TV europee.

Nitidezza

Controllo che crea l'effetto di una migliore risoluzione con passaggi da luce a buio.

Sistema

Definisce il tipo di trasmissione dell'immagine TV data la possibile diversità nei vari paesi.

VGA

VGA è un sistema di visualizzazione grafica standard per i PC.

SECAM

Il formato video usato in Francia e in alcuni altri paesi, simile al PAL.

Garanzia del produttore CH

Ci congratuliamo per la Vostra decisione di acquistare un prodotto della nostra casa e Vi auguriamo il massimo del divertimento con questo prodotto di altissima qualità. I nostri severi controlli di produzione garantiscono la massima qualità dei nostri apparecchi. Se ciononostante doveste presentare un reclamo legittimo, assicuriamo una garanzia della durata di

3 anni

a partire dalla data di acquisto e conformemente alle seguenti condizioni:

1. Questa garanzia non va a modificare quanto previsto per legge riguardo i diritti di garanzia dell'utente nei confronti del venditore dell'apparecchio. La garanzia del produttore da noi accordata non limita questi diritti.
2. La nostra garanzia ha valore solo per l'uso privato dell'apparecchio e si limita al territorio della Svizzera.
3. La durata della garanzia è di 3 anni a partire dalla data d'acquisto.
4. Per tutta la durata della garanzia le nostre prestazioni di garanzia com prendono, a nostra discrezione, la riparazione dell'apparecchio o la sostituzione con un apparecchio di ugual valore, le nostre tariffe lavorative, i costi del materiale e le spese di trasporto dell'apparecchio all'interno della Svizzera.
5. Per far valere il proprio reclamo, mettersi in contatto con il seguente numero del servizio di assistenza:

   Si consiglia di conservare l'imballaggio originale al fine di poter trasportare in modo sicuro l'apparecchio nell'evenienza che venga presentato un reclamo legittimo. Descrivendoci brevemente in che cosa consiste il Vostro reclamo ci permettete di riparare e di restituire l'apparecchio in tempi brevi. Si consiglia di chiamare la nostra hotline.

6. Sarà richiesta la ricevuta d'acquisto. A tale scopo è sufficiente allegare all'apparecchio l'originale dello scontrino fiscale. Senza la ricevuta d'acquisto, pur troppo, non possiamo fornire alcuna prestazione di garanzia gratuita. Per eventuali apparecchi non provvisti di ricevuta d'acquisto provvederemo a fornire un preventivo per la riparazione. Qualora il cliente decidesse di non far riparare l'apparecchio, questo verrà restituito insieme alla richiesta di una somma forfetaria per i costi del trasporto e dell'elaborazione del preventivo.

Documento importante! Da conservare con la ricevuta di acquisto per 3 anni.

7. I pezzi sostituiti restano presso il nostro centro di assistenza e saranno distrutti a nostra discrezione.
8. La garanzia perde di validità se l'apparecchio viene aperto dal cliente o da terzi non autorizzati e/o se vengono apportate modifiche.

9. Non sussiste alcun diritto di garanzia nel caso di:
   - utilizzo dell'apparecchio non conforme all'uso previsto
   - danneggiamento dell'apparecchio dovuto ad azione meccanica esterna
   - danneggiamento dovuto al trasporto
   - usura
   - errori di comando dell'apparecchio
   - installazione dell'apparecchio in locali umidi o all'aperto
   - danni dovuti a cause di forza maggiore, acqua, fulmini, sovratensione
   - utilizzo eccessivo, in particolare in caso di utilizzo diverso da quello privato
   - inosservanza delle istruzioni per l'uso
   - assenza di difetti tecnici dell'apparecchio.
   - per gli errori di pixel che sono compresi nelle tolleranze stabilite dalla norma ISO 9241-307:2008-11. (Classe II)

10. La garanzia non prevede alcuna responsabilità da parte nostra che vada oltre allo specificato. In particolare la garanzia non prevede alcuna responsabilità per danni che non si sono verificati direttamente sull'ap parecchio o che, a causa del guasto dell'apparecchio, si verificano fino al momento della riparazione (ad es. costi di trasporto, costi di maneggio ecc.). Ciò non limita o non esclude la nostra responsabilità giuridica, in par ticolare quella prevista secondo la legge sulla responsabilità del prodotto.

11. Le prestazioni di garanzia da noi prestate non prolungano il periodo di validità della garanzia, pari a 3 anni a partire dalla data d'acquisto, anche nell'eventualità che siano stati sostituiti dei componenti.

12. Per venire incontro alle Vostre esigenze e per garantire un'elaborazione rapida, Vi preghiamo di inviarci sempre l'intero contenuto della confezione inclusi tutti gli accessori. (Ad es. telecomando, supporti, supporti da parete, cavo A/V ecc.)

Buon divertimento con il Vostro nuovo apparecchio!

WAR_CH_2010_1_I

Documento importante! Da conservare con la ricevuta di acquisto per 3 anni.